A°. 1812. N°. 85.

AFFICHES, ANNONCES ET AVIS DIVERS DE AMSTERDAM.

ADVERTENTIEN, AANKONDIGINGEN en VERSCHILLENDE BERIGTEN van AMSTERDAM.

MERCREDI le 8 AVRIL. WOENSDAG 8 APRIL.

Le maître-des-requêtes, comte de [illegible], membre de la légion d'honneur, préfet du département du Zuyderzée.

Considérant que d'après l'article 25 du décret impérial du 21 octobre dernier, les contributions directes sont exigibles de mois en mois, à partir du premier vendémiaire prochain; [illegible] des dispositions prescrites par les lois et réglemens.

Vu les lois des 17 brumaire an 5 et 3 frimaire an 7, l'arrêté des consuls du 16 thermidor an 8, et la lettre de M. le conseiller d'état, intendant-général des finances, et du trésor-impérial en Hollande, du 9 du présent mois,

Arrête:

Art. 1er. Les contributions directes [illegible] pour, savoir: le premier douzième au 10 mai prochain, et les autres au cinq de chacun des mois suivans; tout contribuable qui ne se sera pas libéré au premier de chaque mois, entre les mains du percepteur, sera contraint.

[illegible] contraintes; qui seront [illegible] pour les recouvrement des [illegible] ne seront pas assujettis au droit [illegible]

CHAPITRE PREMIER.

Des contraintes.

PREMIER CHAPITRE.

Organisation des porteurs de contraintes.

2. A la réception du présent, arrêté, les sous-préfets procéderont dans leur arrondissement respectif, à la nomination des porteurs de contraintes, sur une liste qui leur sera présentée par le receveur particulier.

Le nombre de ces porteurs de contrainte sera fixé, savoir: pour la campagne, à raison de deux au moins, et

De Rekgenmeester, Baron graaf, Lid van het Legioen van Eer, Prefekt van het Departement der Zuiderzee.

Overwegende, dat, volgens Art. 25 van het Keizerlyk Besluit van den 21sten October l. l., de directe Belastingen, te rekenen van den eersten April aanstaande, van maand tot maand verderbaar zyn, en dat het voor het belang der inordening, nog wel als voorzigtigheids-maatregel, dienstig is, om, by een [illegible] te herinneren, welke by de wetten en reglementen zyn voorgeschreven.

Gezien de wetten van den 17den brumaire, 5de jaar en 3 frimaire 7de jaar, het besluit der Consuls van den 16den thermidor 8ste jaar, mitsgaders den Brief van den Heer Staatsraad, Directeur-Generaal der Finantiën en van den Keizerlyken [illegible] van den 9den der tegenwoordige [illegible]

[illegible] zyn [illegible] by [illegible] gedeelten gevolgen zullen [illegible], welke de [illegible] Ontvanger Particulier zal hebben gestort, te weten, het eerste twaalfde gedeelte op den 10den Mei aanstaande, de overige twaalfden op den 5den van ieder der volgende maanden, ieder belasting-schuldige, welke op den 5dag van ieder maand niet in handen van den Ontvanger zal hebben betaald, zal, by executie, daartoe worden gedwongen.

[illegible] en gevolge zullen [illegible] Deurwaarders [illegible] worden benoemd, welke alle de ambtsbezigheden van Huissiers voor de invordering der directe belastingen zullen waarnemen, deze zullen dan het Patent-regt niet onderworpen zyn.

EERSTE HOOFDSTUK.

Van de vervolgingen.

EERSTE AFDEELING.

Organisatie der Deurwaarders-Executanten.

2. By het ontvangen van het tegenwoordig besluit zullen de Onder-Prefekten, in hunne respective Arrondissementen, tot de benoeming van Deurwaarders-Executanten overgaan, uit eene Lyst, die hun door den Ontvanger Particulier zal worden aangeboden.

Het getal dier Deurwaarders-Executanten zal bepaald zyn, te weten: voor het Platte Land, ten minsten twee

de quatre au plus par quinze communes, et dans les villes et gros bourgs proportionellement à la population moyenne de 20 communes rurales.

3. Les porteurs de contraintes seront choisis parmi les citoyens, ayant une instruction suffisante pour exécuter les opérations dont ils seront chargés.

Les employés des revenus directs et indirects non encore replacés dans le nouvel ordre des choses, les anciens militaires qui ont servi dans cette partie, et qui seront munis de certificats de bonne conduite, seront choisis de préférence.

4. Les sous-préfets soumettront à l'approbation du préfet, la nomination des porteurs de contraintes, ainsi que la division de leurs arrondissemens. L'état en sera fait en triple expédition, le premier pour la préfecture, le deuxième pour la sous-préfecture, et le troisième sera remis au receveur particulier, le tout sans frais.

5. Les sous-préfets recevront le serment des porteurs de contraintes; acte en sera redigé sur papier timbré; il sera passible d'un droit fixe de 3 francs non compris le timbre. Le timbre et l'enregistrement seront payés par les parties réunies à serment.

Les sous-préfets leur délivreront en outre une commission, (modèle no. 1) qui devra être visée par le préfet.

6. Les porteurs de contraintes seront munis de cette commission dans l'exercice de leurs fonctions; ils la représenteront en brefdin, ils en seront mentionner dans leurs actes; en cas d'injures ou de rébellion, ils en donneront avis au maire, qui dressera, dans un premier procès-verbal, et l'affirmera [illegible]

Obligations des porteurs de contraintes.

7. Les porteurs de contraintes tiendront un répertoire de leurs opérations, coté et paraphé par le juge-de-paix du canton, ou par un de ses assesseurs, et sur lequel ils feront noter au préalable, jour par jour, et sans aucun blanc, tous les actes de leur ministère, sans exception, et avant leur enregistrement.

Ils porteront sur ce répertoire, tous les actes de leur ministère sans exception, et avant l'enregistrement, sous peine de [illegible]

A leur défaut de s'en pourvoir, ou d'y inscrire les actes dont ils seront requis, les porteurs de contraintes seront condamnés à une amende de trente francs pour chacun des actes qu'ils auront été requis d'y inscrire.

8. Dans les dix premiers jours de janvier, avril, juillet et octobre de chaque année, les porteurs de contraintes présenteront leur répertoire au visa du receveur de l'enregistrement, à peine d'une amende de dix francs par chaque contravention de retard. Ils le représenteront aux époques des vérifications, à leur réquisition, sous peine d'une amende de 50 francs, comme ci-dessus.

9. Les procès-verbaux et actes des porteurs de contraintes sont ou

en den meesten vier voor iedere vyftien Gemeenten, inwoonders in de Steden en groote Dorpen of Vlekken gerekend naar eene gemiddelde bevolking van twintig Gemeenten van het Platte Land.

2. De Deurwaarders-Executanten moeten uit de Burgers gekozen worden en eene behoorlyke Instructie bekomen om de werkzaamheden, waarmede zy belast zyn, uit te voeren.

Zy moeten by de directe en indirecte Middelen, welke by de nieuwe orde van zaken nog niet mogten [illegible] en de zoodanige Militairen, welke in dat [illegible] zyn geweest, zullen, mits zy met Certificaten van goed gedrag voorzien zyn, by voorkeur worden gekozen.

4. De Onder-Prefekten zullen de benoemingen, alsmede de verdeeling van hunne Arrondissementen, aan de goedkeuring van den Prefekt onderwerpen; van de Lyst daarvan zal een dubbeld afschrift worden gemaakt, het eerste voor de Prefektuur, het tweede voor de Onder-Prefektuur, en het derde zal den Ontvanger-Particulier worden ter hand gesteld, alles kosteloos.

5. De Onder-Prefekten zullen de Deurwaarders-Executanten den eed afnemen; daarvan zal een Akte op zegel worden opgemaakt, welke aan het vaste regt van 3 francs onderhevig zal zyn, het een tiende daaronder niet begrepen; het zegel en de registratie zullen door den geen, die tot den eed wordt toegelaten, worden betaald.

De Onder-Prefekten zullen hun daarenboven eene aanstelling afgeven (Model No. 1.), die door den Prefekt zal moeten zyn gevisseerd.

6. De Deurwaarders-Executanten zullen, by het uitoefenen hunner ambtsbezigheden, hunne aanstelling moeten by zich dragen, om dezelve des noods te kunnen vertoonen. Zy zullen, in hunne Akten, daarvan melding [illegible] en in geval van [illegible] zullen [illegible] te bevestigen.

TWEEDE GEDEELTE.

Verpligting van de Deurwaarders-Executanten.

7. De Deurwaarders-Executanten zullen eene Lyst van hunne verrigtingen houden. (Model No. 2.) Zy zullen dezelve door den Vrederegter van hunne woonplaats doen quoteren en paraferen, mitsgaders, door den Ontvanger der registratie van het Kanton, om niet, voor het zegel doen viseren.

In die Lyst zullen zy alle hunne verrigtingen onderwerpen [illegible] de registratie onderworpen zyn, het zy die gratis, het zy die met betaling van het regt mogen wezen.

By gebreke van zich daarvan voorzien te houden, of [illegible] waarvan gesproken is, daarop aan te [illegible], zullen de Deurwaarders-Executanten tot eene boete van vyf francs worden verwezen, voor ieder der Akten, die zy zonden hebben overgeslagen.

8. Binnen de eerste tien dagen van January, April, July en October, zullen de Deurwaarders-Executanten hunne Lyst aan het visa van den Ontvanger der registratie voorleggen, op verbeurte eener boete van tien francs voor iedere tien dagen verzuim. Zy zullen ingelyks gehouden zyn, alle Lysten, *wanneer zich van de plichtige* [illegible] aan de Beambten der registratie op dezelven aanvrage, mede te deelen, op eene boete van 50 francs, in geval van weigering.

9. De Processen-verbaal en Akten van vervolginge zyn,

administratifs ou judiciaires, selon les cas. Les premiers sont la sommation, ou le dernier avis et la contrainte. Les autres sont le commandement, la saisie-exécution, la saisie-arrêt, la vente et tous les autres actes, qui suivent le commandement.

Les premiers, ainsi que tous ceux relatifs au service des porteurs de contraintes chez les percepteurs, et les contribuables ne seront pas soumis au timbre, ni à l'enregistrement.

Les autres seront assujétis au timbre, mais enregistrés gratis, si la somme due ne s'élève pas au-dela de 25 francs, dans le cas contraire les droits seront perçus conformément aux loix.

Ces derniers actes dans l'un et l'autre cas, seront présentés par les porteurs de contraintes au bureau d'enregistrement de leur résidence, ou de celle des parties dans les quatre jours de leur date, le jour de la date de l'acte ne sera point compté.

PREMIÈRE PARTIE.

Surveillance des porteurs de contraintes.

2. Les porteurs de contraintes, servant sous les ordres immédiats, et sous la surveillance spéciale du receveur particulier de l'arrondissement.

Ils seront également soumis à la surveillance du sous-préfet, des maires et des agens de la direction des contributions directes.

3. Les plaintes qui seront portées à la charge des porteurs de contraintes soit par le ministère public, soit par les contribuables, seront remises au sous-préfet, qui statuera sommairement pour les faits ordinaires, sauf le recours au préfet, en cas de délit important revocation.

S'il y a lieu à poursuites ultérieures, le préfet adressera les pièces aux juges compétens.

12. Il ne pourra être perçu des contribuables par les porteurs de contraintes aucune somme, pour frais de payement de cotes, soit à titre de vacation, sous peine de restitution des sommes et de destitution contre les porteurs de contraintes, et de payement itératif contre les contribuables.

Il est également défendu aux percepteurs de leur confier les versemens qu'ils adresseraient aux receveurs particuliers.

CHAPITRE DEUXIÈME.

Direction des poursuites.

PREMIÈRE PARTIE.

Contraintes contre les percepteurs.

13. Tout percepteur qui, à l'époque prescrite par l'article premier du présent arrêté, n'aura point rempli les obligations qu'il lui impose, ou qui, obligé de compléter le douzième échu, n'aura pas remis au receveur particulier le relevé des contribuables en retard, ou enfin qui, ayant perçu plus du douzième, n'aura pas versé l'intégralité de sa recette, sera considéré comme détenteur de sommes perçues et poursuivi personnellement; dans ce cas le receveur particulier établira, *pour cinq jours consécutifs*, le porteur de contraintes à domicile réel chez le percepteur, et aux frais de ce dernier, la contrainte sera rédigée par le receveur (modèle No. 3) et visée par le sous-préfet, à son arrivée dans la com-

manier van de gevallen, of administratief of gerechtelyk. De eerste zyn de Sommatie of laatste waarschuwing en de executie, de anderen zyn het bevel, het zy beslag nemen, het arrest, den verkoop, en alle andere akten, die het bevel volgen.

De eerste, zoo wel als dezulke, welke tot het verblyf der Deurwaarders-Executanten ten fruize der Gaarders en belasting-schuldigen betrekking hebben, zullen noch aan het zegel, noch aan de registratie, onderworpen zyn.

De anderen zullen aan het zegel onderworpen zyn, doch om niet geregistreerd worden, indien de verschuldigde som niet boven de 25 francs bedraagt; in het tegenovergestelde geval zullen de regten overeenkomstig de wetten worden geheven.

Deze laatste akten zullen, in het een en andere geval, door de Deurwaarders-Executanten by het Bureau van registratie van hunne residentie, of van die der partyen, worden overgelegd, binnen vier dagen na derzelver dagteekening, den dag der dagteekening van de akte daar onder niet begrepen.

TWEEDE GEDEELTE.

Toezigt over de Deurwaarders-Executanten.

10. De Deurwaarders-Executanten zullen onder de onmiddelyke bevelen en onder het byzonder toezigt van den Ontvanger-particulier van het arrondissement staan.

Zy zullen insgelyks aan het toezigt van den Onder-Prefekt, van den Maire, en van de Agenten van het Bestuur der directe belastingen onderworpen zyn.

11. De klagten, die ten laste der Deurwaarders-Executanten zouden mogen inkomen, het zy van wege het officie, het zy van wege de belasting-schuldigen, zullen in handen van den Onder-Prefekt worden gesteld, welke, voor zoo verre gewone zaken aangaat, summier zal beslissen, onverminderd echter beroep op den Prefekt, in geval van eene misdaad, die de intrekking met zich brengt.

Indien er tot verdere vervolgingen termen zyn, dan zal de Prefekt de stukken den gewonen Regter in handen geven.

12. Door de Deurwaarders-Executanten zullen van de belasting-schuldigen geene gelden mogen worden gevorderd, het zy ten titel van betaling van quota's, het zy onder benaming van vacatien, op pene van teruggave der sommen, mitsgaders van afstelling der Deurwaarders-Executanten, en, wat de belasting-schuldige aangaat, op pene om nogmaals te moeten betalen.

Even eens is het den Gaarders verboden, om hun de betalingen toe te vertrouwen, welke zy den ontvangers-particulier zouden mogen hebben te doen.

TWEEDE HOOFDSTUK.

Regting der Vervolgingen.

EERSTE GEDEELTE.

Directie over de Gaarders.

13. Ieder Gaarder, welke op het, by art. 1 van dit besluit voorgeschreven tydstip, de aan hem daarby opgelegde verpligtingen niet zal hebben vervuld, of die, by gebreke van het vervallen tweemaal gedeelte, verzuimd te maken, aan den byzonderen Ontvanger der staat der achterstallige Contribuabelen niet zal hebben overgemaakt, of, eindelyk de zoodanige, welke, meer dan het tweemaal de ontvangen hebbende, de algeheelheid van zyne ontvangst niet zal hebben overgestort, zal aangemerkt worden als de ontvangen, sommen te verdonkeren, en in persoon worden vervolgd; in dit geval zal de byzondere Ontvanger, *gedurende vyf achtereenvolgende dagen*, den Deurwaarder-Executant aan de wezenlyke

munę, le porteur de contraintes la fera également viser par le maire ou son adjoint.

14. Le porteur de contraintes vérifiera en présence de l'un de ces fonctionnaires.

1. Si le percepteur n'a point perçu la somme dont il est redevable. 2. S'il n'a point envoyé aux contribuables les avertissemens et sommations. 3. Si ayant recouvré la somme duë, il l'a conservée entre ses mains. 4. S'il l'a divertie.

Dans les deux premiers cas, le porteur de contraintes, après avoir dressé sur les rôles, conjointement avec le percepteur, le relevé des contribuables en retard, fera décerner contr'eux par le receveur-particulier, une contrainte collective (modèle No. 4.), il fera également les diligences requises chez les contribuables; dans les deux derniers cas, il adressera au receveur particulier le procès-verbal de sa vérification, dans lequel il mentionnera toutes les requisitions par lui faites pour le versement de la somme en caisse; si la somme est divertie, il fera sur le champ tous les actes conservatoires nécessaires sur les effets mobiliers du délinquant. Enfin, si dans les cinq jours, la somme divertie n'est pas réintégrée à la caisse du receveur particulier, ce dernier fera faire sur le champ toutes diligences pour la contrainte par corps, et procédera à l'expropriation des immeubles, avec recours au besoin, sur le cautionnement.

Le receveur particulier adressera le procès-verbal de [illegible] de la contrainte au [illegible] avec [illegible] les pièces convaincantes, [illegible] suite ultérieure du comptable, le retirement de ses rôles, et son remplacement provisoire et définitif.

DEUXIÈME PARTIE.

Poursuite contre les contribuables domiciliés.

15. Le premier jour de chaque mois tout percepteur sera tenu d'envoyer à tous les contribuables, portés sur les rôles des [illegible] qu'il aura ou qui auront été dressées par le porteur de contraintes, ensuite des dispositions ci-dessus, un avis ou sommation de s'acquitter dans les trois jours. (Modèle No. 5.)

16. Les receveurs-généraux et particuliers sont autorisés, en cas d'inexécution des poursuites par les porteurs de contraintes, à recourir aux moyens prescrits par la loi du 17 brumaire an 5.

17. Tout contribuable mis en retard sera poursuivi, par les voies judiciaires, à cet effet, le porteur de contraintes distribuera à [illegible] des retardataires, un commandement de payer sous trois jours, à peine de saisie et vente des effets mobiliers. (Modèle No. 6.)

[illegible] de payement, le contribuable sera saisi dans ses meubles et effets et [illegible] dans ses fruits pendant [illegible] jours. (Modèle No. 7.)

Le porteur de contraintes ne comprendra pas dans cette saisie les objets exceptés par l'arrêté du 16 thermidor an 6, et par le code de procédure civile, et

Woonplaats, by den Gaarder huiswaerts zullende ten koste van dezen laatsten de executie worden opgemaakt door den Ontvanger (Model No. 3.) en door den Onder-Prefekt geviseerd; de Deurwaarder-Executant zal, by zyne aankomst in de gemeente, de executie tevens voor den Maire of diens Adjunct doen viseren.

14. De Deurwaarder-Executant zal, ten overstaan van een dier beambten, verifieren.

1. Of de Gaarder de som, welke hy verschuldigd is, niet ontvangen heeft. 2. Of hy aan de belasting-schuldigen de Waarschuwingen en Sommatien niet gezonden heeft. 3. Of hy de verschuldigde som ontvangen hebbende, die onder zich gehouden heeft. 4. Of hy dezelve heeft vervreemd.

In de beide eerste gevallen, zal de Deurwaarder-Executant, na gezamenlyk met den Gaarder, uit de Lysten, den staet der achterstallige belasting-schuldigen te hebben opgemaakt, tegen dezelven, by den anderen Ontvanger, eene collective executie doen uitvaerdigen (Model, No. 4.) ook zal hy de vereischte exploiten by de belasting-schuldigen doen; in de beide laatste gevallen zal hy aan den ontvanger-particulier het proces-verbaal zyner verificatie toezenden, waerin hy melding zal maken van alle de door hem gedane requisitiën, tot de overstorting der in kas zynde som; indien de som vervreemd is, dan zal hy onverwyld alle de goedige hebbende middelen in het werk stellen op de roerende goederen van den delinquent. Eindelyk, indien binnen de vyf dagen, de te zoek geraakte som zich niet in de kas van den particulieren Ontvanger bevindt, dan zal de laatstgemelde op stranden voort alle exploiten doen in het werk stellen tot gyzeling, en zal tot de uitwinning der Meubelen overgaen, die des noods op den Borgtogt verhalende.

De ontvanger-particulier zal het proces-verbaal, [illegible] nemen voor de verdere vervolgingen van den verantwoording-schuldige, het intrekken zyner Lysten en zyne provisionele of definitieve plaatsvervanging.

TWEEDE GEDEELTE.

Vervolging tegen gedomicilieerde belasting-schuldigen.

15. Den eersten dag van iedere maend zal elk Gaarder gehouden zyn, aan alle de op de Lysten der achterstalligen geplaatste belasting-schuldigen, welke hy zal hebben, of die door den Deurwaarder-Executant mogten zyn opgemaakt, [illegible] toezenden, om binnen [illegible]

16. De [illegible] Ontvangers zyn gemagtigd, in geval van ongenoegzaamheid der vervolgingen door de Deurwaarders-Executanten, om tot de by de Wet van den 17den brumaire 5de jaar voorgeschreven middelen toevlugt te nemen.

17. Elk achterstallig gebleven belasting-schuldige zal door middel van resten vervolgd worden; te dien einde zal de Deurwaarder-Executant aen elk der achterstalligen een bevel doen toekomen, om binnen drie dagen te betalen, op straffe van executie en verkoop der roerende Goederen. (Model No. 6.)

18. By gebreke aan betaling zal de belasting-schuldige geexecureerd worden in zyne Meubelen en Goederen, en zelfs in zyne vruchten en stam. (Model No. 7.)

De Deurwaarder-Executant zal in deze executie niet begrypen de, by besluit van den 16den thermidor 8ste jaar, uitgaders by het Wetboek van burgerlyke regtspleging,

Toute la liste lui sera remise, par le receveur particulier.

Toute contravention à ce sujet sera punie par une amende de cent francs.

Le porteur de contraintes se fera assister par deux témoins, il remettra copie du procès-verbal de saisie, au gardien qu'il choisira, à défaut par la partie d'en présenter un solvable; ce gardien sera nominativement désigné dans le procès-verbal. Le gardien sera établi soit chez le contribuable, si les objets saisis y restent déposés, soit auprès de ces objets, s'il est jugé convenable de les déplacer; et il ne pourra se loger à l'auberge ni ailleurs, même à la demande du contribuable.

En cas d'injures graves ou de rébellion, un deuxième gardien sera établi, et le porteur de contraintes en dressera procès-verbal, ainsi que du délit pour poursuites ultérieures.

Les gardiens seront contraignables par corps, pour la représentation des objets confiés à leur garde.

19. Dans le cas de revendication de tout ou partie des effets saisis, le Contribuable en référera au préfet, qui décidera administrativement, sauf le recours des parties devant les tribunaux ordinaires.

20. Le jour même de la saisie, le percepteur adressera au receveur particulier la demande expresse d'autorisation de vendre, elle sera envoyée au préfet pour y faire droit.

21. Le huitième jour après la saisie, et sur l'autorisation du préfet, le porteur de contraintes fera faire pour le surlendemain, la publication de la vente, tant par le crieur public du lieu, qu'au moyen d'affiches, qui seront apposées à la porte de la mairie, à celle du contribuable, et, selon le cas, dans les lieux où la vente doit être faite. (Modèle de l'affiche No. 8.)

22. La vente, annoncée [illegible] la partie saisie, sera faite par le porteur des contraintes, qui fera, en même temps, le procès-verbal de recollement des objets saisis. Ce procès-verbal fera mentionner d'autres indications particulières que celles des objets en déficit, s'il y en a. (Modèles No. 9 et 10.)

23. La vente aura lieu dans la commune où la contribution sera due, s'il est présumé qu'il ne se présentera pas [illegible] enchérisseurs, ou s'il ne s'en présente point; [illegible] jour fixé, la vente sera indiquée pour le marché prochain, si les meubles y seront conséquemment [illegible] aux frais de la partie saisie.

24. Au moment de procéder à la vente, le porteur de contraintes fera [illegible] de l'enregistrement du lieu, sous peine de cent francs d'amende; le porteur de contraintes transcrira cette déclaration en tête du procès-verbal de vente. (Modèle No. 11.)

25. Le porteur de contrainte sera tenu de discontinuer la vente, aussitôt que son produit sera suffisant pour solder le montant des contributions dues, et des frais légalement faits; il prononcera, en conséquence, au procès-

uitgezonderde voorwerpen, en waarvan hem, door den ontvanger-particulier, de Lyst zal worden ter hand gesteld.

Alle overtreding in dezen zal met eene boete van honderd francs worden gestraft.

De Deurwaarder-Executant zal zich door twee getuigen doen verzellen; hy zal kopy van het Proces-verbaal van Executie aan den door hem te kiezen' bewaarder ter hand stellen, wanneer de party geen' solventen borg stelt; deze bewaarder zal by-name in het Proces-verbaal worden genoemd. De bewaarder zal geplaatst worden het zy by den belasting-schuldigen, indien de geëxecuteerde goederen aldaar blyven, het zy by die goederen, wanneer men raadzaam oordeelt dezelve naar elders te voeren; zullende hy noch in een herberg noch zelfs elders, op aanzoek van den belasting-schuldige, mogen gaan logeren.

In geval van verregaande smaad, of van rebellie, zal er een tweede bewaarder gesteld worden; zullende de Deurwaarder-Executant daarvan Proces-verbaal opmaken, zoo wel als van het misdryf wegens verdere vervolgingen.

De bewaarders zullen, tot de aanwyzing der aan hunne bewaring toebetrouwde goederen, kunnen gegyzeld worden.

19. In geval van reclame van alle of van een gedeelte der geëxecuteerde goederen, zal de Gaarder zich naar den Prefekt uitgenaak gedragen, die administratief zal beslissen, behoudens het beroep der partyen op de gewone Regtbanken.

20. Op denzelfden dag van de Executie zal de Gaarder aan den Ontvanger-particulier de mindrakkelyke aanvraag toezenden, om autorisatie tot den verkoop; deze zal aan den Prefekt worden overgemaakt, om daarop te disponeren.

21. Den achtsten dag na de Executie, en op de autorisatie van den Prefekt, zal de Deurwaarder-Executant tegen den tweeden daarop volgenden dag, de afkondiging van den verkoop doen verrigten, zoo door den omroeper van de plaats, als door middel van advertentiën, welke aangeslagen zullen worden aan de puije van de Mairie, aan de deur van de belasting-schuldige, en, naar vereisch van zaken, op de plaatsen, waar de verkooping moet geschieden. (Model van de advertentie, No. 8.)

22. Dadelyk voor de verkooping, zal daarvan door den Deurwaarder-Executant, aan den geëxecuteerde, zoo wel als aan den bewaarder, boeteening geschieden. Hy zal ter zelfder tyd het Proces-verbaal van recollement der geëxecuteerde goederen opmaken. Dit Proces-verbaal zal geene andere byzondere aanwyzing bevatten, dan die den ontbrekende stukken, zoo er die zyn. (Modellen, No. 9 en 10.)

23. De verkoop zal plaats hebben in de Gemeente, alwaar de belasting verschuldigd is; indien er vermoed wordt, dat er geene bieders zullen zyn, of indien die er zich indedaad op den bepaalden dag niet bevinden, dan zal de verkoop naar de naaste marktplaats worden gebragt, en de meubelen zullen er, dien ten gevolge, *ten kosten van den geëxecuteerden*, worden naar toe gevoerd.

24. Op het oogenblik, dat hy tot den verkoop over zal gaan, zal de Deurwaarder-Executant de aangifte daarvan aan het Bureau van Registratie der plaats moeten doen, op eene boete van honderd francs, de Deurwaarder-Executant zal deze aangifte boven aan het Proces-verbaal van den verkoop moeten aanteekenen. (Model, No. 11.)

25. De Deurwaarder-Executant zal gehouden zyn den verkoop op te schorten, zoodra de opbrengst daarvan voldoende zal zyn, om het beloop der verschuldigde belastingen, en de wel en wettig gedane kosten, te vol-

verbal, et tirera hors ligne le prix des objets vendus, sous peine de vingt-cinq francs d'amende; il sera responsable du produit de l'adjudication, jusqu'à ce qu'il l'ait versé chez le percepteur qui fera le décompte et donnera toute quittance nécessaire.

26. Tout contribuable pourra, jusques au cinquième jour après la vente, réclamer des adjudicataires ses effets vendus, en remboursant le prix de l'adjudication; mention de cette faculté sera faite par les porteurs de contraintes dans les conditions de la vente.

TROISIÈME PARTIE.

Poursuite contre les contribuables non-domiciliés.

27. Lorsqu'un contribuable ne sera pas domicilié dans la commune, le percepteur exercera les poursuites contre son fermier, ou locataire, s'il en a; à cet effet, le percepteur fera par le porteur des contraintes, la saisie-arrêt entre les mains du fermier, ou locataire des termes échus, ou à échoir de la location, jusqu'à la concurrence de la somme due (Modèle 12.) Tout fermier ou locataire en retard de payer, sera poursuivi à partir du commandement jusqu'à la vente inclusivement.

Il sera également tenu au paiement des frais faits, sauf son recours contre le propriétaire.

28. Quand la contribution due par un forain, n'aura pu être reçue dans la commune, le percepteur en remettra l'état au receveur de l'arrondissement. Celui-ci fera faire les poursuites par le porteur de contraintes du canton du domicile du contribuable, mais ce dernier sera tenu d'acquitter entre les mains du percepteur précédent.

Si le paiement est poursuivi contre un contribuable domicilié dans un autre arrondissement, le receveur enverra la contrainte, visée par le sous-préfet, au receveur-général, qui la transmettra au receveur de l'arrondissement du contribuable.

Ce dernier la fera viser par le sous-préfet, et exécuter par le porteur de contraintes du canton du redevable.

Enfin, si ce dernier est domicilié hors du département, la contrainte sera transmise au préfet par le receveur-général, mais dans les formalités ordinaires; le préfet la transmettra au préfet du département du domicile réel, qui en fera poursuivre l'exécution.

CHAPITRE TROISIÈME.

Des frais de poursuite.

PREMIÈRE PARTIE.

Taxation et paiement des frais.

29. Les frais de séjour sont réglés comme il suit:

Les frais de séjour des porteurs de contrainte chez le débiteur, ensuite des articles 13 et 14 du présent arrêté, seront fixés par les sous-préfets, et ne pourront excéder trois francs par jour, non compris

doen; hy zal, in letters, die met cijfers moeten worden uitgetrokken zullen moeten worden, in het Proces-verbaal den prys van de verkochte voorwerpen vermelden, op eene boete van vyf-en-twintig francs, en zal, volgens den opbrengst van den verkoop verantwoordelyk zyn, tot hy dien by den Gaarder zal hebben gedaan doen zulks blazen en alle noodige kwitantie er van geven zal.

26. Ieder belasting-schuldige zal, tot op den derden dag na den verkoop, de verkogte goederen van de koopers terug kunnen vorderen, mits den verkoopprys betalende; zullende door de Deurwaarders-Executanten, in de veilcondities, van dat regt, melding moeten worden gemaakt.

DERDE AFDEELING.

Vervolging tegen ongedomicilieerde belasting-schuldigen.

27. Wanneer een belasting-schuldige niet in de Gemeente gedomicilieerd is, dan zullen de vervolgingen tegen zynen pachter of huurder, zoo er een is, in het werk gesteld, te dien einde zal de Gaarder, door den Deurwaarder-Executant, in handen van den pachter of huurder beslag doen leggen op de reeds vervallen, of nog te vervallen terugynen van de huur, tot het bedragen van de verschuldigde som toe. (Model, No. 12.) Iedeg pachter of huurder, die schuldig blyft om te betalen, zal, te beginnen met het bevel tot aan den verkoop ingesloten, worden vervolgd.

Hy zal insgelyks tot de betaling der reeds vervallen gehouden zyn; onverminderd echter zyn verhaal op den eigenaar.

28. Wanneer de door een' buitenman verschuldigde contributie in de Gemeente niet heeft kunnen worden ingevorderd, dan zal de Gaarder zulks den Ontvanger van het Arrondissement aangeven. Deze zal de vervolging door den Deurwaarder [illegible] van het Kanton van het [illegible]

Indien de betaling tegen een' belasting-schuldigen vervolgd wordt, welke in een ander Arrondissement gedomicilieerd is, dan zal de Ontvanger den door den Onder-Prefekt gevisseerden Executie-brief aan den Ontvanger-Generaal overmaken, welke denzelven aan den Ontvanger van het Arrondissement van den belasting-schuldigen zal bezorgen.

Deze laatste zal denzelven door den Onder-Prefekt doen viseeren, en door den Deurwaarder-Executant van het Kanton van den [illegible]

Eindelyk, indien de [illegible] buiten het Departement, waarin de [illegible] gelegen is, door den Ontvanger-Generaal aan den Prefekt van het Departement, verzeld van alle [illegible], toegezonden worden; de Prefekt zal denzelve aan den Prefekt van het Departement, der wettelyke woonplaats doen geworden, die de executie daarvan zal doen vervolgen.

DERDE HOOFDSTUK.

Kosten van vervolging.

EERSTE AFDEELING.

Taxatie en betaling van kosten.

29. De verblyf-kosten zyn geregeld als volgt:

De verblyf-kosten van den Deurwaarder-Executant by den Gaarder, overeenkomstig de Artikelen 13 en 14 van het tegenwoordig Besluit, zullen door den Onder-Prefekt [illegible] worden, en zullen [illegible] per dag

celui de l'arrêté de cessation; les frais faits devant les tribunaux en cas de divertissement de deniers, seront réglés judiciairement.

Les percepteurs et contribuables seront en outre tenus de fournir aux porteurs de contraintes, le logement, la nourriture et une place en feu commun.

2. Il sera payé également pour la sommation ou dernier avis . . . . . fr. 1, 15 c.
Pour le commandement non suivi de saisie . . . . . — 2, 50 —
Pour une saisie, les 2 copies comprises . . . . — 4, 00 —
Pour gardien par jour (chacun) . . . . — 2, 00 —
Pour sommation au gardien de représenter les effets . . . . — 1, 50 —
Pour proclamation de la vente, 3 affiches . . . — 1, 50 —
Pour procès-verbal de porte fermée . . . — 1, 50 —
Pour procès-verbal de renvoi, sauf dans justes cas, y compris la vacation . . . — 4, 00 —
Pour procès-verbal de vente, copie comprise s'il n'y a qu'une vacation . . . — 6, 00 —
S'il y a deux ou plusieurs vacations, par vacation . . . — 3, 50 —
Pour déplacement . . . — 3, 00 —
étranger . . . — 1, 50 —

Le tout non compris les frais de timbre et d'enregistrement, et sans répétition de frais de voyage, et de déplacement autres que celui mentionné ci-dessus.

3o. Le receveur particulier payera le porteur de contraintes, et sera remboursé de cette avance par le percepteur, qui fera sur les contribuables le recouvrement des frais, ainsi que leur charge personnelle.

Le percepteur donnera aux contribuables porteurs de contraintes, un bordereau de recette à la suite [illegible]

Toute omission à ce sujet sera considérée comme [illegible]

DEUXIÈME PARTIE.
Comptabilité des frais de poursuite.

31. Tous les mois, le percepteur enverra au receveur particulier, l'état des frais de recouvrement perçus pendant [illegible]

Ce relevé sera remis au receveur particulier, sur lequel il [illegible] mesure qu'il les acquittera, [illegible] contribuables, en indiquant le nombre et la nature [illegible] de chaque espèce de frais, (modèle No. 13.) [illegible] et paraphé par le [illegible]

33. Dans les cinq premiers jours de chaque trimestre, le receveur fera le dépouillement du susdit registre, et adressera au sous-préfet, pour être transmis au préfet, un bordereau des recouvremens et des frais faits pendant le trimestre précédent. (Modèle No. 14.)

Le préfet transmettra le résultat de ce bordereau au ministre des finances.

niet te boeken mogen gaan, daar onder niet begrepen de kosten van komen en gaan; de kosten, voor de regtbanken gemaakt, in gevalle van vervreemding van pennigen, zullen van regtswege geregeld worden. De gaarders en contribuabel zullen daarenboven gehouden zyn aan de deurwaarders-executanten huisvesting, onderhoud en eene plaats aan de gemeene haard te verschaffen.

2. Er zal gelyktyds voor de sommatie of laatste waarschuwing betaald worden . . . fr. 01 15 c.
Voor een bevel, dat niet door executie gevolgd is . . . — 2, 50 —
Voor eene executie, de twee afschriften daar onder begrepen . . . — 4, 00 —
Voor bewaarders per dag (ieder) . . . — 2, 00 —
Voor eene sommatie aan de bewaarders, wegens de aanwyzing van goederen . . . — 1, 50 —
Voor de aankondiging van den verkoop, by drie advertentien . . . — 1, 50 —
Voor het proces-verbaal van een gesloten gebouden deur . . . — 1, 50 —
Voor proces-verbaal van renvooi, by gebrek aan redenen, de vacatie daar onder begrepen . . . — 4, 00 —
Voor een proces-verbaal van den verkoop, de afschrift daar onder begrepen, en indien er slechts eene vacatie heeft plaats gehad . . . — 5, 00 —
Indien er twee of meer vacatien hebben plaats gehad, voor ieder vacatie . . . — 3, 50 —
Voor plaatsverandering en voor verkoop op eene andere plaats . . . — 3, 00 —
Voor alle andere akte . . . — 1, 50 —

Onder dat alles niet begrepen de kosten van zegel en registratie, en zonder te mogen terug vragen, meer reis- of verplaatsing-kosten, dan die hier voren vermeld zyn.

3o. De ontvanger particulier zal den deurwaarder-executant betalen; zullende dit voorschot door den gaarder gerembourseerd worden, welke van de contribuabelen te hunnen persoonlyken last die kosten zal terug vorderen.

De gaarder zal de belasting-schuldigen quitantie van de betaalde gelden en zal de ontvangen sommen op het bordereel van ontvangst, achter de ontvangen belastingen, aanteekenen.

Iedere nalatigheid te dezen opzigte zal als knevelary worden aangemerkt.

TWEEDE GEDEELTE.
Verantwoordelykheid wegens de proces-kosten.

31. Iedere maand zal de Gaarder eenen staat der kosten van invordering, welke binnen die maand heeft plaats gehad, aan den Ontvanger-particulier inzenden.

32. De Ontvanger zal een byzonder boek houden, op hetwelk hy het beloop der kosten zal plaatsen, naar mate hy dezelve aan de Deurwaarders-executanten zal hebben voldaan, het getal en den aard der Akten, uitgaders alle dooren van kosten-aanwyzende. (Model No. 13.) Dit Boek zal door den Onderprefekt worden genoteerd en geparafeerd.

33. Binnen de vyf eerste dagen van iedere drie maanden zal de Ontvanger dat Boek nazien en zal aan den Onder-Prefekt overmaken, een e nde die zulks den Prefekt bezorge, een boderel der invorderingen en kosten, die gedurende de voorige drie maanden gedaan of gemaakt zyn. (Model No. 14.)

De Prefekt zal den uitslag van dit borderel aan den Minister van Finantien overzenden.

CHAPITRE QUATRIÈME.

Du privilége des percepteurs.

34. Le percepteur aura, au nom du trésor impérial, privilége spécial et sans concurrence :

1. Pour l'année échue et l'année courante de la contribution foncière établie sur les immeubles, sujets à la contribution.

2. Pour l'année échue et l'année courante de la contribution personelle mobilière, des portes et fenêtres et des patentes, sur tous les meubles et effets mobiliers, appartenant aux redevables dans quelques lieux qu'ils se trouvent.

35. Tout receveur, économe, commissaire-priseur, séquestres et autres dépositaires de deniers provenant d'un contribuable, sont tenus, sur la demande du percepteur, de payer, avant la délivrance de ces deniers, jusqu'à la concurrence des contributions dues par le même contribuable.

36. Le privilége du percepteur ne s'exerce néanmoins qu'après paiement des frais de justice, frais funéraires, frais de la dernière maladie, frais de salaires des domestiques pour l'année échue et ce qui est dû sur l'année courante, des fournitures de subsistance, pendant les six derniers mois pour les marchands en détail, et pour toute l'année pour les marchands en gros, enfin des loyers et fermages d'une année.

CHAPITRE CINQUIÈME.

Surveillance des recettes.

37. Les maires et, à leur défaut, les adjoints, des communes, se feront représenter tous les mois, les rôles et registres de la perception.

Ils arrêteront, chacun [illegible] de recettes par un procès-verbal [illegible] dont [illegible] au double au sous-préfet.

Ils recevront toutes les plaintes qui parviendront à eux contre la gestion du percepteur, et les transmettront au sous-préfet.

38. Les contrôleurs des contributions feront, toutes les fois qu'ils en seront requis par le préfet ou par le directeur des contributions, la vérification des caisses des percepteurs.

Le directeur leur adressera à cet effet les instructions et modèles de vérification nécessaires.

Ils veilleront à ce que les registres de la perception soient tenus conformément aux lois et instructions; ils dresseront procès-verbal de toute négligence à ce sujet, ainsi que de toute malversation de la part des percepteurs, et le transmettront au directeur des contributions qui en rendra compte au préfet.

39. Expédition du présent arrêté sera transmise à MM. les sous-préfets, maires, directeur, inspecteur et contrôleurs, receveur général, receveurs particuliers et percepteurs, pour l'exécuter chacun en ce qui le concerne.

Il sera également publié par la voie du journal du département, pour l'information des contribuables.

Fait à l'hôtel de la préfecture, le 26 mars 1812.

Comte DE CELLES.

(*La suite au Supplément.*)

VIERDE HOOFDSTUK.

Van de preferentie der Gaarders.

34. De Gaarder zal, in naam van de Keizerlyke Schatkist, præferentie spesiaal en zonder concurrentie hebben.

1. Voor het verschenen en loopend jaar der grondbelasting op de aan de belasting onderworpen, onroerende Goederen gevestigd.

2. Voor het verschenen en loopend jaar der Personele Mobilaire belasting, van die op de Deuren, Vensters en Patenten, op alle Huisraad en roerende Goederen, van de Belasting-schuldigen toebehoorende, waar zich die ook mogen bevinden.

35. Elk Ontvanger, Huisbewaarder, Commissaris-Taxateur, Sequester en andere Bewaarders van Penningen van een belasting-schuldigen berustende, zullen gehouden zyn, op aanzoek van den Gaarder, alvorens die Penningen af te geven, tot het beloop der door [illegible] belasting-schuldige contributiën, te betalen.

36. De præferentie van den Gaarder word nogthans slechts uitgeoefend na de betaling der Geregts-kosten, Begravenis-kosten, uitgaven der laatste ziekte, Dienstboden-loon voor het verschenen jaar, en het geen over het loopende verschuldigd is, leverantiën van Levensmiddelen voor zes maanden, wat de Verkoopers in het klein, en voor het geheele jaar, wat die in het groot betreft, eindelyk voor de Huur- en Pacht-penningen van een geheel jaar.

VYFDE HOOFDSTUK.

Toezigt over de ontvangsten.

37. De Maires, en by gebreke van dezelven, de Adjuncten, van de Gemeente, zullen zich alle maanden de Lysten en Registers van de ontvanger doen voorleggen.

Zy zullen [illegible] van [illegible] ontvanger by een [illegible]

[illegible] den Gaarder mogten opkomen, aannemen en die aan den Onder-Prefekt doen toekomen.

38. De Controleurs der belastingen zullen, ieder keer dat zy daartoe door den Prefekt of den Directeur der belastingen gerequireerd mogten worden, de verificatie der kassen van de Ontvangers doen.

De Directeur zal hun te dien einde de noodige Instructiën en Modellen van verificatie doen toekomen.

Zy zullen waken [illegible] der [illegible] ontvangst, overeenkomstig [illegible] [illegible] [illegible]

DIRECTION DU GENIE.

AVIS AU PUBLIC.

ADJUDICATION

au rabais des travaux à exécuter dans l'arrondissement d'Amsterdam, pendant les années 1812, 1813 et 1814.

Le public est prévenu que vendredi 20 du mois d'avril prochain, à midi, il sera procédé dans l'une des salles de l'hôtel de la Préfecture à Amsterdam à l'adjudication au rabais des travaux à exécuter par la direction du Génie dans les places et postes de l'Arrondissement d'Amsterdam pendant les années 1812, 1813 et 1814.

Les prix et conditions de l'adjudication sont déposés au secrétariat de la Préfecture et dans les bureaux de Mrs. les directeurs et sous-directeurs des fortifications, ainsi que dans celui du soussigné.

Les rabais devront se faire par centième, et il n'en sera point admis au dessous.

L'entrepreneur devra justifier de sa solvabilité et de celle de sa caution, et de ses connoissances dans l'art de [illegible] qu'un seul entrepreneur.

Amsterdam, le 27 Mars 1812.

Le Commissaire des Guerres, ff. fons. d'Ordonnateur de la 17e division militaire.

DAGIOUT.

ANNONCES JUDICIAIRES.

[illegible] pointement du tribunal de première instance séant à Amsterdam, chambre [illegible] de commerce, syndic provisoire de la faillite de JOANNES GROEN, marchand patenté en cette ville, d'après son acte de patente pour l'an 1811, No. 729 et de MARGARETHA DIENA KOL, épouse demeurant en cette ville, Joden Houttuinen No. 1, convoque tous les créanciers de ladite faillite, tant ceux qui ont fait la déclaration de [illegible] que ceux à qui personne soit par fondés de pouvoirs [illegible] à l'article 509 du code de commerce, [illegible] preuves de leurs prétentions à cet effet, à comparoir [illegible] prochain à 2 heures de l'après-midi [illegible] cette ville, dans la salle où la seconde section [illegible] tient ses séances à l'effet [illegible] conformément aux articles 503 et 507 dudit code, et y apportant les registres, indices et titres, qu'on pourra exiger.

Amsterdam, le 27 mars 1812.

D. NIEUWENHUYZEN,

Syndic provisoire.

DIRECTIE DER GENIE.

BERIGT AAN 'T PUBLIEK.

AANBESTEDING

van Werken, die uitgevoerd moeten worden in het Arrondissement van Amsterdam, gedurende de jaren 1812, 1813 en 1814.

Het Publiek wordt verwittigd, dat Vrydag den 10den der aanstaande maand April, in een der vertrekken van het Hôtel der Prefekture te Amsterdam, zal worden overgegaan tot eene publieke Aanbesteding der Werken, welke gedurende den loop der jaren 1812, 1813 en 1814, in het Arrondissement Amsterdam zullen moeten worden uitgevoerd.

Men zal de noodige informatiën wegens deze Aanbesteding kunnen bekomen ter Secretarie van de Prefekture, alsmede in de Bureaux van de Heeren Directeurs en Sous-Directeurs der Fortificatiën, en in die van den Ondergeteekenden.

De Aanneming moet by honderdste gedeelte geschieden; daar beneden zal men niets admitteren.

De Aannemer moet blyk bybrengen van zyn vermogen, mitsgaders van zynen Borgtogt en zyne kennis in de Bouwkunde.

Men kan niet meer dan eenen enkelen Aannemer ontvangen.

Amsterdam, den 27sten Maart 1812.

De Commissaris van Oorlog, de Functie waarnemende van Ordonnateur der 17de Militaire Divisie.

DAGIOUT.

GEREGTELYKE ADVERTENTIEN.

[illegible] VAN CREDITEUREN.

De provisionele Curator in den Boedel van JOANNES GROEN, gepatenteerd Koopman binnen deze Stad, blykens acte van Patent over den jare 1811, No. 729, en MARGARETHA DINA KOL, Echte Lieden, wonende binnen deze Stad, in de Joden Houttuiten, No. 1, benoemd by Beslait van de Regtbank der eerste Instantie, zittende hebbende te Amsterdam, als destyds waarnemende de zaken van de Regtbank van Koophandel, in dato 11 December 1811, roept op alle Crediteuren van voornoemden Boedel, zoo wel die, welke volgens Art. 502 van het Wetboek van Koophandel, het zy in Persoon, het zy door Gevolmagtigden, opgave hebben gedaan van alle zoodanige Schuldvorderingen, als zy ten laste van genoemden Boedel vermeenen te hebben, als die, welke tot nog toe in gebreke zyn gebleven, eene dusdanige Schuldvorderingen optegeven, om te compareren op Vrydag den 10den April 1812 aanstaande, des middags ten 2 ure, op het Stadhuis dezer Stad, ter plaatse, alwaar de tweede Sectie van de Regtbank gewoon is hare zittingen te houden, ten einde ingevolge Art. 503 en 507 van het gemelde Wetboek, ten overstaan van den Regter Commissaris, hunne Schuldvorderingen te komen verifiëren en bevestigen, en daartoe mede te brengen alle zoodanige Boeken, Papieren en Bewyzen als daartoe noodig zullen zyn.

Amsterdam, den 27sten Maart 1812.

D. NIEUWENHUYZEN,

Provisionelen Curator.

CONVOCATION DES CREANCIERS.

Le soussigné syndic provisoire de la faillite de PIETER VAN MEURS, marchand de bas patenté domicilié en cette ville Barndesteeg No. 1, convoque ceux des créanciers de la faillite, qui auraient négligé lors de la première convocation, de déclarer, de faire vérifier ou d'affirmer par serment, leurs créances par devant Mons. le juge commissaire à l'effet de se prévaloir de la prolongation du délai, accordé par appointement en date le 18 mars 1812 du tribunal de commerce, conformément à l'art. 511 du code de commerce, et de se présenter à cette fin, à la mairie de cette ville, dans la salle où la première section du tribunal de commerce tient ses séances, mercredi le 8 avril, l'après midi à une heure, pour y déclarer, faire vérifier et affirmer par serment leurs créances; ceux qui négligeraient encore de répondre à ce dernier appel, auront à s'imputer les pertes, qui pourront résulter pour eux de leur négligence.

Amsterdam, le 23 mars 1812.

DANIEL JOSEPH DE HEYDER junior,

Syndic provisoire de la faillite.

ANNONCES COMMERCIALES.

PAYEMENT D'INTERETS.

†‡† JEAN JAQUES PONCELET en FILS, à Amsterdam, vaqueront à leur Bureau, le mercredi 15 avril procham, ainsi que les mercredis et vendredis suivants, depuis neuf heures du matin jusqu'à midi, un payement de 12 mois d'interêt, sur les Emprunt sur la Plantation *Suriname* ci-devant *Knoff-sgift*, duquel payement annotation sera faite sur les Obligations.

†‡† La société de commerce ayant négocié sous la raison COKART et VAN RINGE, se trouvant dissoute par arrangement à l'amiable, tous ceux qui se trouveraient avoir des créances à la charge de la dite société ou des payements à lui faire, sont priés d'en faire déclaration au 15 avril prochain, pour tout cet effet chez A. COKART, Zeedyk, No. 9.

VENTES.

†‡† W. de Mauriac, A. et H. Hoek, courtiers en toyaux, offriront en vente aux plus offrans, mercredi 8 avril, le matin à 9 heures, sur le Amsterdam en présence de la criée sur le Singel, une partie de tres belle TAFFETAS, RUBANS et VELOURS mis en vente de la succession de feu le sieur HENDRIK WELMEER, de son vivant négociant en soyerie. Détail par notices, le dit effet sera mis en vente jours qui précéderont la vente, de 9 heures du matin à deux heures après-midi.

†‡† G. Altius, J. P. Hebely D. Lugt, M. Altius et M. M. Steenhouwer, courtiers, offriront à vendre vendredi prochain 1812, à quatre heures de relevée, au Nieuwendyk à Amsterdam: Une excellente partie de nouvelle Rhynse Grene en Vure Rondhouten, Vigten, diverses sortimenten Deelen et Sparren et autres Houtwaren meer, consistant en différentes dimensions. Le tout est mis aux enchères par ordre de quelques parties qui l'on pourra se procurer au bureau de Roos et Boeyink.

OPROEPING VAN CREDITEUREN.

De Ondergeteekende provisionele Curator in den Boedel van PIETER VAN MEURS, gepatenteerd Kousen Winkelier, wonende binnen deze Stad, in de Barndesteeg, No. 1, roept op alle zoodanige Schuldeischers van voornoemden Boedel, welke by de vorige oproepingen zyn nalatig gebleven, hunne Schuldvorderingen opgegeven, en ten overstaan van den Heer Regter Commissaris te verifieren en beëedigen, om ingevolge der by besluit der Regtbank van Koophandel, in dato 18 Maart laastl., overeenkomstig Art. 511 van het Wetboek van Koophandel verleende prolongatie, te compareren op Woensdag den 8sten April aanstaande, des middags ten één uur, op het Stadhuis dezer Stad, de plaatse alwaar de eerste Kamer van de Regtbank van Koophandel gewoon is hare zittingen te houden, om als nog hunne Schuldvorderingen optegeven, te verifieren en te beëedigen; zullende die genen welke by deze laatste oproeping nog nalatig blyven, dien aangaande aan zich zelve te wyten hebben de voor hen mogelyke gevolgen, welke uit dit verzuim kunnen voortkomen.

Amsterdam, den 23sten Maart 1812.

DANIEL JOSEPH DE HEYDER junior,

Provisionelen Curator in den bovengemelden Boedel.

HANDELS-ADVERTENTIEN.

BETALING VAN INTERESSEN.

†‡† JEAN JAQUES PONCELET en ZOON, te Amsterdam, zullen op Woensdag den 15den April aanstaande, en vervolgens 's Woensdags en Vrydags, 's morgens van 9 tot 12 ure, te hunnen Kantore vaceren ter betaling van 12 maanden Interest a 6 pCt. op Surinamen, primo Januari [illegible]

†‡† De Compagnieschap, gecanteerd hebbende onder de Firma van COKART en VAN RINGE, met onderling goedvinden gedissolveerd zynde, wordt ieder welke aan dezelve, nog iets verschuldigd, of van dezelve te vorderen magt hebben, verzocht daarvan betaling en opgave te doen, voor of uiterlyk op den 15den April aanstaande, ten Huize van A. COKART, op de Zeedyk, No. 9.

VERKOOPING.

†‡† W. de Mauriac, [illegible] in Amsterdam, [illegible] op Woensdag den 8sten April 1812, te Amsterdam, in de Munt, op den Singel, des voormiddags [illegible] precies, aan de meestbiedenden te verkoopen: Eene fraaije party losse DIAMANTEN, PARELEN en gezette JUWEELEN, alles ingelaten by wylen den Heer HENDRIK WELMEER, in leven Koopman in Juweelen; breeder by Notitien. De Goederen zullen twee dagen voor den verkoopdag, des voormiddags van 9 tot namiddags ten 2 ure, voor een ieder te zien zyn.

†‡† G. Altius, J. P. Hebely D. Lugt, M. Altius en M. M. Steenhouwer, Makelaars, zullen op Vryday den 10den April 1812, des namiddags ten 4 uren, te Amsterdam, in de Witte Zwaan, op den Nieuwendyk, presenteren te verkoopen: Eene extra mooije nieuw aangekomene party Rhynsche Grene en Vure Rondhouten, Vigten, diverse sortimenten Deelen en Sparren en andere Houtwaren meer, liggende als by Natie wordt aangewezen, die aan het Kantoor van Roos en Boeyink zullen te bekomen zyn.

†‡† G. Altius, J. P. Hebel, D. Lugt, H. Altius et M. M. Steenhouwer, courtiers, mettront en vente lundi le 13 avril 1812, à 4 heures de relevée, au cygne blanc, Nieuwendyk à Amsterdam: Une excellente partie de BOIS tels que mats et poutres de sapin blanc et sapin rouge du Rhin, chevrons, planches et autres bois de différentes espèces et dimensions. Le tout déposé aux endroits qui sont indiqués par les notices que l'on pourra se procurer au bureau de Roos et Boevink.

ANNONCES PARTICULIÈRES.

VENTES D'IMMEUBLES.

*** A vendre, de la main à main, par abandonnement total, tout l'attirail d'une boutique de chirurgien et apothicaire et la maison, très propre à une pharmacie, à louer. Elle est située en la plus belle partie d'un village agréable et peuplé de la ci-devant Sud-Hollande, où y a exercé pendant nombre d'années et y exerce encore avec le meilleur succès une brasserie et commerce en gros de liqueurs fortes, etc. Laquelle dite maison est très propre se trouvant pourvue d'un jeu de crosse et d'une écurie. On peut prendre des informations ultérieures, chez *M. C. Nederbosch*, apothicaire et chimiste, Nieuwendyk, à Amsterdam, des lettres franches de port.

VENTES DE MOUBLES.

*** Jeudi le 9 avril 1812, le matin à 10 heures, l'on vendra à l'hôtel dit Brakke Grond, rue Neuve, à Amsterdam, une partie considérable de porcelaines et fayences de France modernes, savoir services de table, de dessert, à café et à thé, tasses à déjeuner et à bouillons, vases à fleurs, aiguières etc., comme aussi de belles gravures en cadres dorés et sous verres. Les marques que l'on pourra se procurer au dit hôtel, où l'on peut voir les objets deux jours avant la vente.

*** La vente de la masse de feu les sieurs ... HUYZER, ayant demeuré ensemble à Amsterdam, annoncée pour le premier avril, par les courtiers ... B. Hoo, A. van Noorle, G. H. Broekhuyzen, G. Glasius et J. C. Meyboom, et laquelle n'a pas eu lieu alors, se fera les jeudi et vendredi 9 et 10 avril 1812. Les effets sont à voir aujourd'hui.

DEMANDES.

*** On demande pour le mois de mai 1812, dans un quartier de la ville la mi-part ou une partie dans

†‡† G. Altius, J. P. Hebel, D. Lugt, H. Altius en M. M. Steenhouwer, Makelaars, zullen op Maandag den 13den April 1812, des namiddags ten 4 ure, te Amsterdam, in de Witte Swaan op den Nieuwendyk, presenteren te verkoopen: Een extra mooije frissche party Rhynsche Greenen en vuure Rondhouten, Vlaten, Dennen en Dikbalken; diverse sortimenten Deelen en Spaaren, en andere HOUTWAREN meer. Liggende als by Notitie wordt aangewezen, welke aan het Kantoor van Roos en Boevink zal te bekomen zyn.

PARTICULIERE AANKONDIGINGEN.

VERKOOP VAN VASTE GOEDEREN.

*** Door kwitering van Affaire is uit de hand te koopen het Huis daar by te huur, een wel bekandte Chirurgyns en Apothekers Stand, zynde benzelve ter uitbreyding der Apotheek ten uiterste geschikt, gelegen in het best gedeelte van een langen dam en volkryk Dorp in Zuid-Holland, voor in ook om dezelfs geschiktheid daar toe, uitmuntende voorzien van Kelders en Stallingen voor Paarden het meeste gevolg der Logement en Grossierdery in Sterke Dranken is uitgeoefend en nog wordt voortgezet. Nadere Informatie te bekomen by den Heer C. Nederbosch, Apotheker en Chimist, op den Nieuwendyk te Amsterdam. Brieven Franko.

VERKOOP VAN ROERENDE GOEDEREN.

*** B. Dankmeyer, A. van der Hagen en J. van Temmel, Makelaars, presenteren op HEDEN den 8sten April 1812 en volgende dagen, op de Prinsengracht, tusschen den Binnen-Amstel en Weesperstraat, te verkoopen: Een magnifieken en zeer zindelyken INBOEDEL, bestaande in maghonieehouten en andere Meubelen, waaronder een kapitaal extra groot Kabinet-Orgel, gemaakt door Onderhorst, voorts Porceleinen, Lak- en Glaswerken, Bedden met hun toebehooren, Tapyten, Spiegels, Juweelen, Gouden en Zilveren, Schilderyen, Lynwaten, Kleeden en Vederen, Kasgoeden en verdere met gespecificeerde Goederen. Catalogus, à twee stuivers voor den, aanen te bekomen.

De Donderdag den 9den April 1812, des voormiddags ten 10 ure, zal in de Brakke Grond in de Stad Amsterdam, worden, een aanzienlyke party, bly ... Porceleinen en Aardewerken, bestaande in: Tafel-, Dessert-, Koffy- en Thee-Servissen, Déjeuné-Kopjes, Bouillons-Kommen, Kieschotels, Vazen met Bloemen, Lampetten enz. als mede Konstprenten, in vergulde Lysten met gemonteerde Glazen. Breeder by Notitie, in gemelde Brakke Grond te bekomen, alwaar de Goederen twee dagen te vooren zullen te zien zyn.

*** Door ... den Indeeldel van wylen den Heer ... HUYZER, ... Stad ... dezelve ... B. Hoo, A. van Noorle, G. H. Broekhuyzen, G. Glasius en J. C. Meyboom, te gens den eersten April aan ... als toen geen voortgang gehad hebbende, zal ... op Donderdag en Vrydag den 9 en 10den April 1812. Zynde de Goederen heden te zien.

DEMANDES.

*** Er wordt gevraagd tot Mei 1812, in een goed Kwartier der Stad, de helft of een gedeelte in een far-

une belle maison pour le logement d'une famille peu nombreuse, sans la table ou bien en jouissant d'une table séparée. On exige spécialement que cette famille puisse disposer d'un privé séparé et en outre on désire que la maison soit pourvue d'un jardin où les locataires pourraient jouir de la promenade. Ceux à qui cette demande conviendrait peuvent être assurés qu'on se décidera promptement. S'adresser par écrit à la lettre A, chez C. Romyn, rue de la bourse, No. 3293, à Amst.

*** L'on demande des nouvelles de Mlle FELICE BUTAY, née à Paris. Elle partit de cette ville, il y a 12 ans, munie d'un traité qu'elle avait fait avec une marchande de modes d'Amsterdam, pour aller travailler chez elle de cet état. En 1810, en octobre et novembre, elle écrivit d Amsterdam à sa mère, pour lui dire qu'elle était malade à l'hôpital à Amsterdam, et lui demander des secours.

Sa mère lui envoya bientôt après une somme d'argent par la poste, qu'elle a dû recevoir, mais dont elle n'a jamais accusé reception.

Mlle. FELICE BUTAY a un héritage à recueillir, en conséquence on la prie de faire savoir où elle est, et les personnes, qui ont pû la connaître sont priées aussi de vouloir bien donner des renseignemens en leur pouvoir.

S'adresser à l'agence générale d'affaires chez M. P. PAUL DETENRE, rue St. Avoye, No. 47, à Paris.

*** On désire trouver un jeune HOMME de l'âge de quatorze à quinze ans, sachant lire et écrire et appartenant à une famille honnête, qui voulut entrer chez un confiseur pour y faire ses commissions ordinaires pendant un an; après ce temps on lui apprendra la dite profession; il sera nourri à la table des maîtres, logé et aura un petit salaire. S'adresser chez J. Ter. Teyrs, dans Kaiserstraat, No. 160.

*** Une PERSONNE, parlant parfaitement la langue française, possédant une écriture belle et lisible et s'il se peut quelques notions de la tenue des livres, désirant une place dans une étude de notaire, est invitée à s'adresser par billet suscrit d'un A, chez le libraire W. Wynands, à coté de la Bourse à Amsterdam.

*** L'agence générale d'affaires, Blaauwburgwal, au coin du Langestraat, No. 7, demande un CLERC sachant la langue française dans une étude de notaire à des appointemens convenables. Le dit bureau continue journellement à dresser, présenter et poursuivre toutes sortes de requêtes etc., en diverses langues, comme aussi à procurer des emprunts sur des maisons, champs, effets etc., à soigner la recette de créances tant en justice qu'à l'amiable et enfin à se charger de toutes sortes de commissions soit dans la ville soit au dehors.

HOLLANDSCHE SCHOUWBURG.

HEDEN den 8sten April, DE DRIE GETROUWDE MANNEN, Blyspel; en ten beslotte, KAMP DUIMPJE en DE WREEDAARD VAN DEN EEREN BERG.

GECOUCHEMENS.

*** Amsterdam est accouchée d'une fille, WARNERA WILHELMINA VAN DOORNINCK, épouse chérie de W. H. BUDDE.

Amsterdam, le 5 avril 1814.

socalyk Huis, tot inwoning van een net talryk Huisgezin, geheel buiten de kost, of wel eene aparte Tafel. Onder voodige vereischten verlangt men hoofzakelyk het gebruik van een afzonderlyk net melyk Gemak, bovendien den toegang in eenen Tuin. De gonen, die hier op hunne aandagt vestigen, kunnen staan maken spoedig in onderhandeling te zullen geraken. Men kan zyne verlangen onder Letter A. schriftelyk inbrengen by C. ROMYN, in de Beursteeg, No. 3293, te Amsterdam.

*** Men verlangt eenig berigt te erlangen aangaande Mejufvrouw FELICE BUTAY, geboren te Parys, doch van daar sedert 10 à 12 jaren verrokken, voorzien van een Contract, aangegaan met eene Modewinkelierster te Amsterdam, ten einde aldaar by dezelve te werken. In October en November des jaars 1810 schreef gemelde Jufvrouw aan hare Moeder, dat zy in het Gasthuis te Amsterdam ziek lag, en verzocht dezelve om onderstand. Kort daarop zond de Moeder haar [illegible] geld, welke zy wel moet ontvangen hebben, doch waaromtrent zy nimmer berigt heeft gedaan.

Mejufvrouw FELICE BUTAY heeft eene erfenis te ontvangen, dus verzoekt men haar' berigt te geven van haar tegenwoordig verblyf: ook worden zy, die haar misschien mogten kennen, vriendelyk verzocht, de hun mogelyke inlichtingen omtrent haar intezenden.

Adres aan het algemeen Commissie-Bureau van den Heer P. PAUL DETENRE, rue St. Avoye, No. 47, te Parys.

*** Men vraagt een JONGELING [illegible] jaren oud, kunnende lezen en schryven, van fatsoenlyke Ouders, en genegen om by een Confiturier een jaar lang de gewone boodschappen te doen; na verloop van dien tyd zal men hem in die affaire onderrigten, hy zal aan zyne meesters tafel spyzen, by denzelven inwonen en eenige loon genieten. Adres by J. Ter. Teyrs, Kaiserstraat, No. 160.

*** Een PERSOON, de Fransche Taal ten volle mag[illegible] [illegible] gaande zyn op een Notaris-Kantoor te plaatsen, gelieven daarvan, onder het adres letter A, opgave te doen by den Boekverkooper W. Wynands, bezyden de Beurs.

*** Aan het algemeen Commissie-Kantoor, op den Blaauwburgwal en hoek van de Langestraat, No. 7, wordt gevraagd: Een Klerk, de Fransche Taal kundig zynde, voor een Notaris-Kantoor, tegen een redelyk Salaris. Word ook dagelyks gevraagd tot het stellen, presenteren en ligten van [illegible] schriften in [illegible] Relevatien op [illegible] Landeryen, Erfenissen, enz. als mede tot het invorderen van uitstaande pretentiën, zoo in- als buiten regten, en wyders tot het waarnemen van alle Occurrentien zoo hier als elders.

---

groot Ballet Pantomime, in drie Bedryven, door den Balletmeester *Cornioli*.

Zaturdag den 11den April, eene tweede Representatie van HERODES en MARIAMNE, Treurspel.

BEVALLINGEN.

*** Heden verloste van een' zoon, WARNERA WILHELMINA VAN DOORNINCK, geliefde Huisvrouw van W. H. BUDDE.

Amsterdam, den 4den April 1814.

*** Mon épouse CHRISTINA ELISABETH KLINKHAMER, est accouchée hier au soir très heureusement d'une FILLE.

J. H. W. PRINS.

Amsterdam, le 6 avril 1812.

*** Un déplorable concours de forces contraires a terminé aujourd'hui la vie de notre père et beau-père, GODART VAN WYCK, âgé de 65 ans passés; nous éprouvons cette perte avec un attendrissement mêlé de l'affliction la plus vive et nous en donnons communication à nos amis, qui voudront bien nous excuser de recevoir des lettres de condoléances.

HENRICUS VAN WYCK.
HENRICA JACOMINA VAN WYCK,
née DE HAAS.

Amsterdam, le 4 avril 1812.

*** Aujourd'hui, cinq avril 1812, est décédée à l'âge de 79 ans et 2 mois notre mère et belle mère chérie, dame HOBBA CORNELIA DE BLANCHE, veuve de M. MATTHYS VAN DER DOES, en son vivant capitaine-quartier-maître de la compagnie de cavalerie du régiment de son excellence M. le général-major de Famars.

ADRIAAN VAN DER DOES,
et également pour les autres parens
de la famille
LAURENS BLASMAKER.

*** Ce matin, à dix heures, notre chère épouse, mère, belle-mère et grand'mère, dame GESINA BLOM, veuve de JACOB BOEKHOUT, a mis fin à la vie qui n'était plus pour elle qu'un long tissu de souffrances, par une maladie de langueur. Elle est morte âgée de 60 ans passés, dont nous en avions passé près de 19 dans l'union la plus heureuse. Trois enfans la pleurent avec moi.

GESINA BLOM,
veuve JACOB BOEKHOUT.

NOTA. *La veuve continuera le commerce en ferronnerie et se recommande au public.*

*** Myne Huisvrouw, CHRISTINA ELISABETH KLINKHAMER, heeft gisteren avond, voorspoedig, van eene DOCHTER.

J. H. W. PRINS.

Amsterdam, den 6den April 1812.

OVERLYDEN.

*** Heden is, na eene langdurige verzwakking door den dood van ons weggenomen, onze zeer geliefde en waardige Vader en Behuwd-Vader GODARD VAN WYCK, in den ouderdom van ruim 65 Jaren. Wy betreuren met kinderlyke aandoening en levendig smartgevoel dit ons verlies, waarvan wy by deze berigt geven aan Vrienden en Bekenden, met verzoek om van condoleance-brieven verschoond te worden.

HENRICUS VAN WYCK,
HENRICA JACOMINA VAN WYCK,
Geboren DE HAAS.

Amsterdam, den 5den April 1812.

*** Op heden, den 5den April 1812, overleed, in den ouderdom van 79 Jaren en ruim 2 Maanden, onze waarde en zeer geliefde Moeder en Behuwd-Moeder, Vrouwe HOBBA CORNELIA DE BLANCHE, Weduwe den Heere MATTHYS VAN DER DOES, in leven Ritmeester eener Compagnie Cavalerie, in het Regiment van zyne Excellentie den Heer Generaal-Majoor de Famars.

ADRIAAN VAN DER DOES,
Als Broeder uit Naam van myn Zuster
en Behuwd-Broeder
LAURENS BLASMAKER.

*** Heden ochtend ten 10 ure, overleed tot myne en myner drie Kinderen allerbitterste droefheid, myn waarde Man JACOB BOEKHOUT, na eene Ziekte van weinige dagen, in den ouderdom van ruim 60 Jaren, en na eene zeer genoegelyke Echtverbindtenis van circa 19 Jaren.

GESINA BLOM,
Weduwe JACOB BOEKHOUT.

NB. *De Affaire in IJzerwaren enz. word door de Weduwe gecontinueerd, dewelke haeder gunst verzoekt.*

Amsterdam, ce 7 avril 1812.

PRIX DES EFFETS PUBLICS.

Rescriptions An.		18	à 18¼
Négociation volontaire 1797	5 pCt.	23	à 23⅜
Inscriptions et Certificats	3	14¾	à 15
Inscriptions et Certificats	2½	12¾	à 13
Rent. remboursables national.	3½	16¾	à 17
Oblig. sur la Russie	5	55¾	à 56¼
—— sur la Suède (selon les dates)	5	42	à 43
—— sur la banque de Vienne	5		
—— dito	4		
Certificats idem	5	16¾	à 17
Oblig. sur l'Espagne, 1807	5	15¾	à 16
Tiers Consolidés	5		
Certificats idem		78¾	à 78⅝
Sur la Prusse	5	56¾	à 56¼
Nég. volont. 1802	5	23¾	à 23½
Rentes pour 20 ans 1804	1	9	à 9¼
—— rembours. Nég. 1807	6	28¾	à 29
—— —— 20 Mill.	6	27¾	à 28
—— Neg. 30 Mill.	7	18¼	à 18⅜
Papier des domaines	4	55	à 56
Bons du syndicat, 1re Série		98¼	à 98⅜
Idem idem, 2de Série.	5 pCt.	94¼	à 95
Argent de Banque 3½ pCt. Agio.			

Amsterdam, den 7den April 1812.

PRYZEN DER VOLGENDE EFFECTEN.

Bat. Rescriptien		18	à 18⅛
Verpl. Neg. 1797	5 pCt.	23	à 23⅜
Inschryving en Certificaten	3	14¾	à 15
dito	2½	12¾	à 13
Losbrieven	3½	16¾	à 17
op Rusland	5	55¾	à 56¼
—— Zweden (naar de dat.)	5	42	à 43
—— Weenerbank	5		
—— dito	4		
Certific. dito	5	16¾	à 17
Spanje 1807	5½	15¾	à 16
Tiers Consolidés	5		
Certific. dito		78¾	à 78⅝
Pruissen	5	56¾	à 56¼
Verpl. Vryw. Neg. 1802	5	23¾	à 23½
20 Jarige Renten 1804	1	9	à 9¼
Verpl. Vryw. Neg. 1807	6	28¾	à 29
—— Neg. 20 Mill.	6	27¾	à 28
—— Neg. 30 Mill.	7	18¼	à 18⅜
Dom. Papier	4	55	à 56
Synd. Bons, 1ste Series		98¼	à 98⅜
dito dito, 2de Series	5 pCt.	94¼	à 95
Het Bankgeld 3½ perCent Agio.			

COURS des MARCHANDISES.
(COURS DER KOOPMANSCHAPPEN.)

Amsterdam le 6 Avril 1812. / *Amsterdam den 6 April 1812.*

No. 1. *Epices et Epiceries, à tant en argent de Banque.* (*Peper en Specerijen, by 't fl. in Banco.*)

Poivre brun (bruine Peper)	℔ 75
Clous de girofle (Nagelen)	℔ 70
Fleurs de Muscade (Foelie)	℔ 85
Noix de Muscade (Muscaat Noten)	℔ 220
Idem non sain. (Onbeegarde dito)	220
Canelle longue (lange Kaneel)	100 a 200
—— courte (korte dito)	150
No. 2. *Saffran et Epiceries, à la ℔.* (*Saffraan en Kruidenijen, by 't ℔.*)	
Safr. Gatinois (Saffr. Gatinois)	f 15
No. 3. *Epiceries, les 100 ℔.* (*Kruidenijen, by de 100 ℔.*)	
Amandes Provence	f 35
—— Amères (bittere)	= 30
—— Molaris (Molluisken)	= 50
—— Krazi	= 50
Anis de la Reole (Anys Roomsch)	= 32
Réglisse (Drop)	= 90 a 95
Cor. de Zante (Corenten van Zante)	= 70
Gingembre bleu (Gemb. witgeschr.)	= 75
Gitty blanc raclé (Gemb. witgeschr.)	= 75
Mirre d'Allem. (Mirrhe Duitsche)	= 110 a 115
Piment Jam.	= 105
Prunes d'Antas (Pruim d'Ante)	= 90
—— d'Allem. (Pruim Duits.)	= 130
Raisins de Corinthe (Corenten)	= 45
Riz de la Caroline (Rijst van Carolina)	= 30
Savon de Marseille (Zeep Mars.)	f 48 a 50
No. 4. *Huiles d'Olive, la Pièce de 717 Mingles.* (*Boom-Oly by 't Vat van 717 Mingles.*)	
de Gen. blanc (Olij Genuwitte)	= 190
—— jaune (Oly geele)	= 170
No. 5. *Sucre Raffiné, à la ℔.* (*Geraffineerde Suiker, by 't ℔.*)	
Pains de Candi 2 et 3 ℔. (Candy Broodeu en 3 ℔.)	
Melisses ℔s	
—— ½ —— 1re sorte (1ste soort)	90 à 94
—— —— 2e —— (2de —)	= 90 à 94
—— —— 3e —— (3de —)	= 90 à 94
Candi blanc (Candy best wit)	
—— blanc nâtre (Candy ord. wit)	= 108 à 110
—— mi-blanc (Candy bastert of half wit)	= 104 à 106
—— jaune clair (Candy hel geel)	= 98 à 100
—— jaune (dito ordin. geel)	= 95 à 96
—— brun clair (dito hel bruin)	= 92 à 93
—— fonce (dito donk br.)	= 90 à 91
Catardes en sain (Stampsuiker)	= 92 à 96
Cassonnade (Basterden)	= 86 à 88
Sirop brun les 100 ℔ (Br. Stroop de 100 ℔)	f 76 à 80
No. 6. *Thés et Cafés, à la ℔.* (*Thee en Coffij, by 't ℔.*)	
Thé bohé en grandes caisses (Thee Bohea in hoele Kisten)	fl 40 a 53
—— id. en ½ et ¼ id. (dito in ½ en ¼ dito)	= 42 a 55
—— Congo (Thee Congo)	= 63 a 86
Thé Souchon (Thee Souchon)	℔ 76 a 90
—— Pecco (Thee Pecco)	
—— Songlo (Thee Songlo)	= 174 a 82
—— Hyson Skin (Thee Hysantschin)	= 84 a 93
—— Hysan (Hysan)	= 98 a 120
Coffy, à la ℔. (*Koffy by 't Pond.*)	
de St. Domingue en tur. (St. Dom. Coffy in Vaten)	℔ 41 a 42
de Surinam en fut. (Surinaamse Coffy in vaten)	= 43 a 44
No. 7. *Cacao, à la ℔.* (*Cacao by 't ℔.*)	
Cacao Caraques en ballots (Cacao Caraques, in balen)	℔ 38 a 42
—— Etaminé (Cacao dito gezift)	= 42 a 46
—— Coaquil en ball. (dito Coaquil in bal.)	= 32 a 36
—— Cacao de Surinam (Cacao Surin.)	= 38 a 40
—— Maranhao (Cacao Maranao)	= 30 a 32
—— Martinique (Cacao Martinq.)	= 30 a 34
No. 8. *Teintures et Couleurs, à la ℔.* (*Verfwaaren, by 't ℔.*)	
Arcanette (Arcanet. Banco)	℔ 32 a 33
Cochenille (Cochenil gez.)	= 103½
Ombre (Fermill. noel)	= 44
—— moulu (Fermill. gemal.)	= 48
Verd de gris sec (Sp. groen droog)	= 25 a 28
Rocou (Orlean in Biezen)	= 24 a 34
Vaude de Rouen la botte (Wouw Fr. bos)	= 320
—— de Hollande (Wouw Inlands.)	= 300
Idem by Quintal. (*Idem by de 100 ℔.*)	
Bois de Caliatour (Caliatour h. garan.)	
—— de Bim. Sap. Bo. (Bim Sapanh. Banco)	℔ 25
—— de Campêche (Sandlm. gr. Campechehout)	= 10
—— de Campêche pélé (Campechehout geschild)	= 37
—— Corpe de Bost. (dito Bost. gesch.)	= 38 a 39
—— de Rio (dito Spaansch gesch.)	= 42
—— Coupe d'Holl. (dito Holl. gesch.)	= 46
—— mulu pélé (dito gemal. gesch.)	= 37 a 38
—— Jaune (geel hout)	= 46 a 21
—— Jaune moulu (geel hout gemal.)	= 46 a 21
Curc. de Java Bo. (Curc. Java Bo.)	= 135
—— moulu (dito gemalen)	= 130 a 135
Gar. fine d'Av. (Meekrap nieuwe)	= 33 a 40
—— non robée (dito Onberoofde)	= 22 a 30
—— Fine vieille (dito Fyne oude)	= 36 a 48
—— non robée (dito Onberoofde)	= 28 a 36
—— Commune (Meekrap gemeene)	= 14 a 22
Billons (dito Mullen)	= 5 a 12
Noix de Galles (Galnot. in soorten)	= 160
—— Noires (dito blaauwe)	= 180 a 190
—— Vertes (groene)	= 170
Gomme de Sénégal (Gom Senegaalsche)	= 85 a 90
—— Cérique (dito gezifte)	= 90 a 95
—— Choisie (dito grove)	= 95 a 100
—— d'Arabie (dito Arabische)	= 100 a 130
—— de Barbarie (dito Barbarysche)	= 66
Alun de Rome (Aluin Roomsche)	= 110
—— de Smirne (dito Smirnsche)	= 45 a 48
—— de Sicile (Zweedsche)	= 73 a 75
—— de Liège (Luiksche)	= 65 a 66
Azur F F C (Blaauwsel F F C)	f 45 a 95
—— F C (—— F C)	= 36 a 67
—— M C (—— M C)	= 25 a 62
Tournesol en pains (Lakmoes)	f 50 a 140
Colle de balcine (Walvisch-lym)	= 40 a 42
—— de Hollande (Inlandsche dito)	= 36 a 42
Sumac de Sicile (Sum. Siciliaansche)	= 30 a 35
—— de France (Sum. Fransche)	= 55
Tartre de Allem. (Wyns. Duitsche)	= 44 a 50
—— d'Italie (Italiaansche)	= 38 a 45
Soufre raffiné (Zwavel geraffin.)	= 35
Résine rafobrune (Hout geraff. br.)	= 22
—— raffiné jaune (Hout geraff. geele)	= 22
Couperose (Koperwat)	℔ 220
Cerise (Leodwit)	f 15 a 25½
Mine de Plomb (Mene)	= 30 a 40
Litarge (Glit)	= 40 a 45
Suif de grain (Schyt-geel)	= 14 a 20
Huile de térébenthine (Terpentin Oly)	= 90
No. 9. *Drogueries, les 100 ℔.* (*Drogerijen, by de 100 ℔.*)	
Crème de Tartre (Christal Tart.)	f 55 a 65
Encens en forces (Olibán in soort.)	= 65
Huile de Laurier (Ol. Laurin)	= 80
Rac. d'Iris (Rad. Irios)	= 50
Tamarins (Tamarinden)	= 119 a 120
Idem à la ℔. (*Idem by 't ℔.*)	
Aloés (Aloes)	℔ 12
Borax rafiné (Borax rafin.)	= 30
Camphre raffiné (Camph. rafin.)	= 105
Cardamomes (Kardemein)	= 50 a 160
Canelle de la Chine (Chines Kaneel)	= 80 a 100
Colle de Poisson (Colla-piscium)	= 160 a 220
Coriandre (Kort Chin. Chin.)	= 45 a 80
—— Rouge (dito dito Rubr.)	f 12 à 30
Gom Asafoetida (Gum Asafoëtida)	℔ 45 à 66
—— Benzoin (Gum Benzoin)	= 40 a 75
—— Myrrhe (Gum Myrrhe)	= 60 à 65
Opium (Opium)	f 13
Poivre long (Piper long.)	℔ 20
Racines d'Esquine (Rad. China)	= 9
—— d'Hypocac. (Rad. Hypocac.)	= 360
—— de Jalap (Rad. Jalap)	= 32
—— de Rhubarb (Rad. Rhabarber)	= 60 a 160
—— de Salsapareille (Rad. Salsap)	
Sagou (Sago)	= 12 à 14
Sel Amoniac (Sal Ammoniac)	= 28
Scamone (Schemon)	= 22 à 24
Thé en feuille (Scheeltee)	= 55 à 65
Semence	= 50
Feuilles de Séne (Zenebladen)	= 26 a 65
Idem par Once. (*Idem by de Once.*)	
Ambre de Gris (Ambra Grysea)	f 20
Vanilles, la masse (Banisje by 't bosje)	= 32
Musc, Caire (Moschus Cairo)	
No. 10. *Métaux et Munitions, les 100 ℔.* (*Metalen en Ammunitie, de 100 ℔.*)	
Les prix n'en ont pas été notés. (De prijzen niet genoteerd.)	
No. 11. *Chanvre.* (*Hennep.*)	
Chanvre de Holl. (Inlands.)	f 20 à 25	= 100 ℔
—— de Westph. (Westfaals)	= 56 à 66	les 300 ℔
		℔. Schip ℔.
No. 12. *Poix et Goudron, les 1est.* (*Pik en Teer, by Last.*)	
de Suède (Zweedsche)	ℭ 110
d'Archangel (Archangelsche)	= 105
Poix dure (Harde Pik)	= 120 a 125
—— molle (Weeke Pik)	= 115

No. 13. *Cordages goudronnés.* (*Geteerd Touwwerk.*)

du meilleur Chanvre (Van beste Oosters (Hennep) f 136 à 142 les 300 ℔ pr. Schip ℔
— 2de sorte (2de soort) = 119 à 126 les 300 ℔ pr. Schip ℔

No. 14. *Cuirs de Pol, à 16 ℔.* (*Huiden in 't Haar, by 't ℔.*)

Buen. Aires	20 à 25	℔	℔	13½ à 13
	25 à 30	=	=	13 à 12½
	30 à 35	=	=	12½ à 11
	35 à 40	=	=	12 à 11½
Nova Colon.	20 à 24	=	=	13½ à 12½
	24 à 30	=	=	12½ à 12
Hollande (Inlands.)	18 à 22	=	=	9½ à 10
Bœufs Salés	60 à 70	=	=	6 à 6½
(Ossch gezout.)	50 à 60	=	=	5½ à 6
Vach. idem	50 à 60	=	=	5 à 5½
dito Keijen	40 à 50	=	=	5 à 5½
Veaux de Vean-sec de				
Holl. (Inl. dr. Kalf.)	2 à 6	=	=	9½ à 10
Veau Salés (gez. dito)	10 à 12	=	=	3 à 5
Cuirs de Semelle de	18 à 20	=	=	13 à 13
Holl. (Inl. Zoell.	22 à 26	=	=	13 à 13
of 20ng. twyfel.)	26 à 40	=	=	13 à 13

No. 15. *Marchandises de Moscovie, &c.* (*Moscovische Coopmanschappy, &c.*)

Suif, doux de Moscovie (Hall. Slagt-zuiger) . . . f 33½ à 34
Peaux de Liev. de Mosc. (Hazevell. Moscovite q. les 105 pr. 100 st. = 85 à 95
— d'Allemagne (Hazevellen Duitsche) 3me q. les 420 pr. 100 st. = 75 à 80
Soyes de pore et crins de cheval, les 100 ℔ (*Borstels en Paardehaar, by de 100 ℔*)
Crins en queues (Paardehaar Mosc. staarten) . . . f 50 à 55

No. 16. *Cendres de toutes sortes.* (*Asschen, van alderhande rabat.*)

Potasse. (*Potasch.*)

de Dantz. bl. calcin. (Dantz. witgoed.) ℔ 132 à 150
de Riga bl. calcin. (Riga dito dito) = 135 à 150
d'Elb. bl. calcin. (Elb. dito dito) = 130 à 150
de Con. bl. calcin. (Konings. dito) = 130 à 150
du Rhin (Rynsche Braak) . . . = 120 à 140
de Hongrie (Hongarische) . . . = 130 à 150
de St. Petersbourg (Petersburg.) . = 130 à 150
de Lubeck (Lubecker) . . . = 130 à 140

Cendres de Perlasse.

de Christianstad (Christianstads.) ℔ 40 à 50 à 60
— Calskrou (Calskroonsche) . . . = 30 à 35
— Carlshaven (Carlshavensche) . . = 30 à 40 à 50
— Halmstad (Halmstadsche) . . . = 30 à 35
— Waarberg (Waarbergsche) . . . = 30 à 35
— Casub a double lessive (Casubsche dubbeld geloogd) . . . ℔ 40 à 42 à 45
— Rib. en conte (Ribingerbiertonn.) . = 18 à 20 à 24
— Colberg (Colbergsche) . . . = 14 à 16

Idem par Lest de 24 Tonneaux (*Idem by Last van 24 Vaten*)

de Riga Most. (Rigasche Mostert) . . = 200
— Memel (Memelsche) . . . = 216
— Königsb. (Koningsbergsche) . . = 180 à 200

No. 17. *Huile de Baleine.* (*Traan en Walvisbaarden.*)

Les prix n'en ont pas été notés.
(Geen Prys aangeteekend.)

No. 18. *Cire et Miel.* (*Wasch en Honing.*)

Cire jaune (Was geel) f 70 à 72 per 100 ℔
— blanc. (dito wit) = 76 s. per ℔ in marquette.
= 27 id. en tab. (d. in bek.)
= 26 id. en boug. (d. in k.)
Miel de France (Honing Fr.) f 34 à 38 pr. 100 ℔
— de Holl. (Honing Hol.) = 30 à 34

No. 19. *Fromages, les 100 ℔.* (*Kaas, de 100 ℔*)

d'Edam croute rouge (Edamm. roode korst) de 80 ℔ . . . = 20 à 23
Idem (dito) de 10 . . . = 19 à 21
Idem (dito) de 8½ à 9 . . . = 20 à 22
Id. croute blanche (dito witte) 3½ à 4 ℔ = 19 à 20
de Stolk (stolksche) de 20 à 30 . . = 18 à 20
— (stolks) de 10 à 16 . . = 16 à 18
de Leide ou de cum. less. (Leydsch of vieux)
— (Leidsche kommys) 't schip ℔ = 27 à 36
de Frise (Friesche kaas) 't schip = 25 à 26
Beurre, les 92 ℔ Brut. (*Boter, per 92 ℔ Bruto.*)
de Delft gras (Delftsche gras) . . f 41 à 42
— Leide (Leidsche dito) . . = 39 à 40
— Frise (Friesche dito) . . = 34 à 35
Idem d'Hyver (dito Hooi) . . = 30 à 34
du Suif (Smeer Boter) . . = 18 à 20
Nouv. Viande salée du pays Nov. 1811. (Nieuw Hl. Vleesch van Nov. 1811) . . . f 42 à 44 le tonn. 200 ℔
Idem Lard salé du pays Nov. 1811 (Spek v. Nov. 1811) = 46 à 48
Idem enfumé (dito gerookt dito, van Nov. 1811) = 30 à 32 les 100 ℔
Idem Jambons de 12 à 16 ℔ (dito Hamm. van 12 à 16 ℔) = 32 à 35
Saindoux (Versche reuzel) = 30

No. 20. *Coton.* (*Catoen.*)

Louisiane (Louisiana) . . . ℔ 96 à 104
Géorgie (Georgia) . . . = 94 à 100
Smirne (Smirnasche) . . . = 94 à 100
Macédoine (Macedonieseh)
1. (zonder bieren) ℔ 90 à 96
2. (met bieren) = 85 à 90

No. 21. *Soyes.* (*Zyden.*)

Organcin. (*Organzyn.*)

de Bergame et de Milan (van Bergamo en Milan.)
1e qualité (1ste soort) ℔ 52 à 56
2e —— (2de —) = 48 à 52
3e —— (3de —) = 44 à 48
du Piémont (van Piemont) = 56 à 60

Trame à deux Bouts. (*Trame.*)

du Milanais etc. 1e qualité (van Milanneesche, 1ste soort) ℔ 48 à 52
de la Suisse, de Lessino etc. 2e qual. (Zwits. Messina enz. 2de soort) = 42 à 45

Trame à un Bout. (*Poel.*)

Première qualité (1ste soort) ℔ 42 à 45
Ronde (rove) = 36 à 40

Grezze. (*Rauw.*)

de Fossombrone (Fossombrone) ℔ 52 à 55
de la Lombardie, du Tirol etc. (uit het Milanneesche uit Tirol enz.)
1e qualité (1ste soort) = 44 à 48
2e —— (2de —) = 40 à 44
3e —— (3de —) = 36 à 40
Brusse 2e —— (2de —) = 46 à 48
Apulies (Apulli) . . . = 32 à 36
Reggiane (Reggiane) . . . = 34 à 36
Calabre (Calabria) . . . = 30 à 34
de la Chine (Nankin) . . . ℔ 100
de la Mer. (van Morea) . . . = 26 à 28
de Chypre (Chipriotti) . . . = 26

No. 22. *Laine d'Espagne avec 21 mois de rabais la livre en banque* (*Spaansche Wol met 21 maanden rabat à 1 ℔ in banco*)

Léonèze (Leoneesa) . . . f 166 à 168
Ségovie Léonèze (Leoneesas Seg.) = 90 à 95
Ségovie Fine (Supr. fyne Segovia) = 85 à 87
Idem ordinaire (Ordinaire dito) = 83 à 84
Ségovienne et Soria Ségovienne fine (Segovianse en fyne Soria Segovianas) . . . = 73 à 76
Soria Ségovienne ordinaire (Ordinaire Soria Segovianas) . . . = 70 à 72
Soria, fine, etoffe (Fyne en propre Soria) . . . = 62 à 64
Molina, idem (dito dito Molinas) = 50 à 56
Albarrazin, idem (dito dito Albar.) = 38 à 45
Caravaca (Carravaquenas) . . = 54 à 60
Aragonesa (Aragonesas) . . = 36 à 40
Navarre (Navarrenas) . . . = 28 à 30
Fine S. Léonèze (Fyne S. Leoneesa) = 83 à 85
Ségovie fine et ordinaire (Fyne en ordinaire Segovia) . . . = 70 à 79
Soria Ségovienne (Soria Segov.) = 55 à 65
Soria (Soria) . . . = 44 à 54
Molina et Aragon (Molinas en Arag.) = 34 à 36
Caidas Léonèze (Caidas Leoneesas) = 52 à 54
Ségovie (Segovias) . . . = 43 à 50
Soria, et Soria Ség. (Sorias en Sorias Segs.) . . . = 36 à 38
Lame de Cad. 1 qté. (Sup. fyne ad.) = 76 à 78
Ségovienne fine (Fyne Segovianas) = 67 à 74
Espar. et Cazeres (Espar. en Caz.) = 60 à 66
Estremadura (Estremaduras) . . = 54 à 56
Cabeza (Cabezas) . . . = 40 à 44
Andalousie (Andaluzas) . . . = 34 à 40
Quartos (Quartos) . . . = 24 à 32
Laine de Fort Bad. (Portug. Badajoz) = 58 à 60
Elvas (Elvas) . . . = 46 à 48
Can poinayor (Chapoinayor) . . = 42 à 45
Olivença et Eschem. (Oliv. en Esch.) = 38 à 41
F. Seul (F. op zich zelf) . . = 30 à 32
Laine dite pelada (Peel Wol) = 12 à 18

Agnelins Lavés avec 21 Mois de Rabais les 100 Liv. Courant. (*Gewassche Lam Wolmet 21 maand. rabat, de 100 ℔ Cour.*)

Léonèze (Leoneesas) . . . f 285 à 290
Ségovie fine et ordinaire (Fyne en ordinaire Segov.) . . . = 250 à 275
Soria Ség. et Soriana (Sorias Seg. en Soriana) . . . = 240 à 275
Molina (Molinas) . . . = 210 à 220
Caravaca et Albarr. (Carravas en Alb.) = 160 à 180
de Portugal (Portugesche) . . = 140 à 145

Agnelins en Suint. (*Rauw Lam Wollen.*)

Léonèze (Leoneesas) . . . f 155 à 175
Ség. fine et ord. (Fyne en ord. Segov.) = 140 à 150
Soria Seg. et Soriana (Soy. Seg. en Sor.) = 120 à 135
Molina et autre ord. (Molina en Gem.) = 80 à 100
Laine de la Barbarie (Barbarys. Wol) = 40 à 50

Avec diverses Conditions la Livre en Courant. (*Op verschil. Condition. ℔ in Kasgeld.*)

de Castille (Castiliaansche) . . ct. 30 à 34
de la Carniole et Silésie (Carn. en Silesia.) = 30 à 36
de la Bohême et Mor. (Boh. en Mor.) = 16 à 30

No. 23. *Laine d'Allemagne à 15 m. de Rabais les 100 ℔.* (*Oos erzche Wol met 2 en 5 pCt. 15 maanden rabat en 1 pCt.*)

Les prix n'en ont pas été notés.
(Geen Prys aangeteekend.)

Etoffes pour la Chapellerie. (Wollen Stoffen.)

Dos de Lièvre (Hazen Rugghaar) . . . . . 1 a 1½ 9½
Côte idem (Zydehaar) . . . . . 1 a 3
Aloes de Lapins (Konynen Borsgaat) . . . . . 1 a 1½ 14
Côte de Lapins (Konynen Zydehaar) . . . . . 1 a 2½ 22
Poil de Chameau (Kemeelshaar) fl. 60 a 80
——— de Perse (Perse Bondels) . . . . . 45 a 50
Laine de Vigogne (Vigony Wol) . . . . . 90 a 95
Idem frisée (Idem Crepe kuyt) . . . . . 23 a 34

No. 24. *Toiles. (Linnens.)*

Toile de Hollande (Hollandsche Linnen) . . . . . 28 a 30
——— bleekt Linnen) 20 a 150 s. l'aune (st. de el.)
Idem de Fl. (Vlaa. Linn.) 14 a 20 stuck.
Idem idem 2e (dito dito 2e) . . . . . 25 a 32
Platilles Royal (Plat. Roy.) f 17 a 25 la ps.
Bretagnes étroites (Enrrante Britanjes) . . . . . 75 a 80
——— Larges (Brde de dito) . . . . . 120 a 140
Cholets (Cuwe Royaals) f 14 a 16
Crées, Large (Br. Creassen) . . . . . 32 a 36
Idem Etroites (Smalle dito) . . . . . 27 a 28
Dowbe (Dowlassen) . . . . . 18 a 19
Toile d'Osnabr. 1e sorte. (Osn. Linn. 1ste soort) Rs. 28 a 34 les 100 aun. Osn. (de 100 el Osn.)
Idem idem 2e sorte. (dito dito 2de soort) . . . . . 19 a 21 id. (dito)
Idem idem 3e sorte. (dito dito 3de soort) . . . . . 17 a 18 id. (dito)
Idem Teklenbourg (Teklenburger Linnen) . . . . . 17 a 23 id. (dito)
Rouanes de Silesie (Silesien Rouanen) . . . . . 10 a 15 s. Rouane (st. de el.)
Toile d'Ouvre de Hollande (Hollandsch Bedlinen) . . . . . 5 a 9½ la piece ('t stuk)
Idem d'Allem. (Duit. dito) . . . . . 5 a 6½ id. (dito)
Gingeng, N. 2 (HontenN. 2) . . . . . 4½ a 5½ s. l'aune (st. de el.)
Toile à voile de Hollande (Hollandsch Zeillinch) . . . . . 43 a 48 la Rouleau (de Rol)
Ravensduck (Nygem. Rav.) . . . . . 13 a 15 id. (dito)

No. 25. *Diamants bruts et taillés par carrat. (Ruwe en gesliepen Diamanten by 't karaat.)*

Bruts du Brésil. de (ruwe Brésilletten van) 2 a 4 grains (grein) f 28 a 32
Idem (dito) 6 a 8 ——— ——— = 35 a 38
——— ——— 10 a 12 ——— ——— = 40 a 44
——— ——— 16 a 20 ——— ——— = 50 a 58
Purs (gezuiv. Bolletjes van 2 a 16 in 't karaat) . . . . . = 25 a 20
Refuge . . . . . = 13 a 17
Du Bocar (Boord) . . . . . = 8 a 10
Bruts mêlés (gemeh ruwe) 't carat . . . . . = 24 a 32

Brillants à nouvelle taille. (Gesliepen Brillanten, dubbeld werk.)

1	f 70 a 78	f 65 a 68	
2	80 a 90	68 a 72	
3	95 a 100	80 a 85	
4	120 a 130	90 a 100	
5	130 a 140	110 a 120	
6	140 a 150	130 a 140	
7	190 a 210	150 a 170	
8	250 a 300	200 a 220	

Idem p. carr. f 54, 60, 70 à 75 3e qual.

Idem simple taille. (dito enkeld werk of kapdeel.)

1	f 52 a 58	f 42 a 45	
2	56 a 58	= 46 a 48	
3	60 a 64	= 50 a 55	
4	68 a 72	= 56 a 60	
5	85 a 95	= 70 a 80	

Idem . . . . f en a 38 3e qual.
Roses d'Holl. anciennes (Holl. rozen met 240 letten) d'un grain et au dessous (van 1½ gr. en b. 't car.) f 70 a 75 f 56 a 60
Idem . . . . = 80 a 90 = 60 a 65
Idem . . . . = 70 a 75 = 55 a 60
Roses du Brabant (Brabandsche Rozen à la mode Belgan.) f 30 a 40
Brab. Schilden . . . . = 20 a 24
Idem Senaden . . . . = 16 a 20

No. 26. *Vins. (Wynen.)*

Vins d'Espagne le Tonneau. (Spaansche Wyn by 't Vat.)

Pedre Xim. les 2 pipes (Pedro Ximeen de 2 pypen) . . . . . = 140 a 150
Malaga Sec les 2 bozas (Mallaga Soo de 2 bosen) . . . . . = 150 a 160
Vin de Corse (Corsica Wyn) . . . . . = 110 a 115
——— *Eau de Vie les 30 Pottes (Brandewyn de 30 Vlessen)*
de Bordeaux (Bordeaux . . . .
——— 3/4 (———) . . . . = 30 a 31
du Languedoc (Langued. Brand.) . . . . = 25
——— 3/6 (dito Voorl. 3/6) . . . . = 40
——— 4/7 (dito dito 4/7) . . . . = 38
de Cognac Esprit (Cogn. Brand.) . . . . = 34
— Graine de Wesp. p.r aine (Wespers Koorn per Anm) f
Genièvre de Wes. (dito Gen. dito) . . . . = 92 a 93
— de Schied. (Schiedamm. dito) . . . . = 73

Vin de Muscat la Barrig. (Musc. Wyn by 't Oxh.)

Beziers Frontign. (Bez. fronc.) f 130 a 140
Muscat Lunel (Muscaat Lunel) . . . . . = 150 a 160
Frontig. Musc. (Front. Musc.) . . . . . = 170 a 178

Vin de Bordeaux le Tonneau de 4 Barriques. (Bourd. Wyn by 't Vat van 4 Oxhoofden.)

Rouge Callore les 4 barr. (Roode Caors de 4 Oxh.) f 70 a 80
— Idem (Roode Cörtes dito) = 60 a 65
— Berge.acq (Roode Berger dito) = 65 a 70
— Vieux le qual. (oude Rod. 1ste q.) = 150 a 200
— ——— 2e idem (dito dito 2de di.) = 90 a 100
— ——— ord. (oude Roode ordin.) = 60 a 70
— de St. Gill 50 s. (Rode de St. Gill 50 st.) . . . . = 58 a 62
— Langelade 50 s. (dito Lang. 50 st.) = 60 a 62
— Roussillon 50 s. (dito Roussillon 50 st.) . . . . = 70 a 72
Rouge du Rhône 50 st. (dito Vin de Rhone 50 st.) . . . . = 68 a 70

Vin blanc les 4 Barriques. (Witte Wynen de 4 Oxhoofden.)

De Bordeaux (Bordeauxsche) . . . . . f 95 a 70
Vinaigre de Bord. en Tiere. les 6 Tierçons (Bourdeauxe Azyn op Tierssen, de 6 Tiersjes) . . . . f 47 a 48

No. 26. *Grains, le last. (Graven by 't Last)*

Froment. (Tarwe.)

de Maagd. et Marc. (Maagdenburger en Marsse) . . . . . ff 380 a 414
de Voorl. blanc (Voorlandse witte) . . . . . = 335 a 396
Idem rouge (dito roode) . . . . . = 335 a 396
de Zélande (Zeeuwsche) . . . . . = 390 a 430
de Frise (Vriessch) . . . . . = 350 a 400
— Oldamster (Oldamster) . . . . . = 2 5 a 276
— Groningue (Groningen) . . . . . = 2 5 a 276
— Rin rouge (Rhyns. roode) . . . . . = 260 a 315
du Brabant blanc (Brab. witte) . . . . .

Seigle. (Rogge.)

Brun et du haut pays (Bruin en Bov.) ff 208 a 228
de Brab. et Flandre (Brabandsche en Vlaamsche) . . . . . = 320 a 346

Orge. (Gerste.)

d'Hyver de Voorl. (Voorl. winter) ff 138 a 162
— de Frise (Friessche dito) . . . . . = 98 a 162
— Gr. et Old. (Gron. en Old. dito) = 136 a 162
— Hyver de Zél. et Overmeuse (Zeeuws. en Overm. winter) = 138 a 162
— Eté (Zomer) . . . . . = 138 a 162

Avoine. (Haver.)

à Brasser (Brouw) . . . . . = 76 a 88
Bl. pour les Chev. (Witte Voed.) . . . . = 59 a 68

[illegible] . . . . = 44
— haut pays (Bovenlandsche . . . . = 42 a 44
d'Amesf. et du Goiland. (Amersf. en Gooise) . . . . . = 42 a 44
de la Voorlande (Voorlandse) . . . . = 42 a 44

Pois Gris. (Grauwe Erwten.)

d'Utrecht par muids (Utrechtsche per muid) . . . . . f 11 a 16
de la Zél. par last (Zeel. per last) . . . . .

Pois Verds. (Groene Erwten.)

[illegible] . . . . = 28 a 32
— de Zélande (Zeeuwsche) . . . . .

Pois blancs. (Witte Erwten.)

de Walcheren. (Walcheren) . . . . . f 45 a 50
Petits de la Zél. (kleine Zeeuws.) . . . . .

Fèves. (Witte bonen.)

de Walcheren (Walchersche) . . . . . f 8 a 11
de Gees. et Schouw. (Goessche en Schouwse) . . . . . —

Vesce. (Paardekooren.)

de Zél. et d'outre-meuse (Zeeuwsche en Overmaasche) . . . . . = 28 a 36
de Frise et Groningue (Vriesche en Groningerlandsche) . . . . . = 30 a 34

Vesce de Pigeon. (Duivekooren.)

de Zélande (Zeeuwsche) . . . . . f 28 a 40

No. 27. *Sel pâle mesure, y compris les droits. (Zout per last met de Rog Rnw.)*

Brut. (Ruw) . . . . . f 22 a 23
Raffiné (Gezuiverd) . . . . . = 32 a 34

A Amsterdam, chez J. VAN BONGA, Directeur de l'Imprimerie de la Ville, Rockin, N°. 137.

Te Amsterdam, by J. VAN BONGA, Directeur der Stads-Drukkery, Rockin, N°. 137.